

le progrès du golfe

no 41
66ème année
rimouski
15 cents
16 janvier
1970

le seul journal du week-end dans la région

Le Comité de vigilance se restructurerait

Les 272 membres du Comité de vigilance ou la Ligue des contribuables, qui amorcèrent le processus de contestation du rôle d'évaluation de la ville de Rimouski, en provoquant 1.343 plaintes, qui siègeront le dimanche, 25 janvier, pour élire un conseil d'administration permanent de 15 membres, dont douze directeurs représenteraient autant de zones de Rimouski.

Selon un calendrier, nous déclarait M. Gabriel Gagnon, quelques-uns seraient appelés, mensuellement, à assister aux assemblées du Conseil Municipal, de la Commission Scolaire et de la Régionale Scolaire du Bas Saint-

Laurent pour rendre compte aux membres de leurs observations.

Ces 272 membres du Comité de vigilance représentent une évaluation de \$33 millions de dollars (contribuables payeurs de taxes), sur les \$138 millions du rôle d'évaluation de Rimouski. L'assemblée se tiendrait à l'École Elisabeth Turgeon, à 20 heures. Les 1.343 plaintes valurent une réduction de \$1.300.00 aux plaignants.

Quant aux plaintes de contribuables, enregistrées en Cour Supérieure, pour contestation, notre interlocuteur affirma n'en pas connaître le nombre ni les noms. On avait dit, la veille, trois plaignants. A tout événement, les dissidents ont jusau'à lun-

di 19 janvier pour enregistrer légalement leur plainte au Palais de Justice de Rimouski.

Ce qui ne retardera pas l'étude du budget 1970, dont l'esquisse est terminée. Sans vouloir faire des pronostics, on peut écrire que pour fonctionner le Conseil Municipal, en dépit d'une évaluation plus considérable, qui lui vaudra plus de \$250.000 en taxes supplémentaires, en aurait besoin davantage. C'est prévisible ! Un informateur a parlé de majoration à la taxe d'eau. C'est en surveillant de près les assemblées publiques (la prochaine, le 19 janvier) que les contribuables seront informés.



L'éducateur-né, Isidore Mondor, qui veut l'être jusqu'à la fin

FEMINA



au collège Mondor

PAGES 6 et 7



c'est dans cette enceinte du Colisée
de Québec que 1638 délégués
dont 137 de notre région,
éliront demain le chef du Parti libéral

prix imbattables

épicerie

paul roberge

ON NOUS DIT QUE...



• La section ambulancière Saint-Jean de Saint-Pierre-Lamy, du Corps Taché-Denonville, au Témiscouata, a acquis le statut de division

• Une superbe brochure, intitulée C'EST QUOI (la pastorale au Centre d'études universitaires), fait état d'un recensement dans le milieu qui permet de penser que 600 personnes "pourraient être confiées à notre responsabilité pastorale". Presque une paroisse puisque des 120 paroisses du diocèse, le CEU de Rimouski occuperait le 103e rang

• M. Jean-F. Gagnon, de Saint-Fabien, fait partie du nouveau Conseil d'administration de l'Assurance-Vie Desjardins

• De \$1.25 qu'elle était, la taxe municipale de la ville d'Amqui, est portée à \$1.35 du \$100 d'évaluation. Le budget de \$280,457.12, soit \$24,000 de plus qu'en 1969, s'appuie sur une imposition globale de \$7,540,000, soit un demi-million de plus que l'an dernier

• Le directeur général des écoles de la Régionale des Monts, M. Uric Lapointe, a été créé Officier de l'Ordre du Mérite Scolaire lors de la bénédiction de l'Ecole Polyvalente de Matane. Il eut sa décoration du Ministre d'Etat, M. Jean-Marie Morin

• M. Emilio April, de Saint-Pierre-Lamy, a été promu officier de la division Ambulancière Saint-Jean de sa localité

• Des fossiles de la Baie de Gaspé font l'objet d'une thèse de doctorat par Yvon Pageau à la Sorbonne, de Paris. Il s'agirait des fossiles vieux de quelque 350 millions d'années, d'âge dévonien moyen ancien

• Christine Fournier, 12 ans, de Nazareth, heurtée par une automobile, eut les deux jambes fracturées et elle a subi de sérieuses blessures à la tête

• C'est dimanche, le 18 janvier, à 16 heures, à l'Hôtel Saint-Louis, que le Club des Journalistes du Bas Saint-Laurent-Gaspésie tiendra une assemblée générale pour élire un président, vu le départ, le 23 janvier, pour Québec, de M. Damien Gagnon, du Soleil, promu dans cette ville

• 558 millions ont été perçus, en 1969, au Canada, pour les oeuvres de charité dont 483 millions des individus, ce qui constitue une augmentation de 33 millions sur l'année précédente

• Un don de \$2,000 de Québec-Cartier au collège de Hauterive, affilié au CEGEP de Rimouski, porte à \$15,000 les argents versés à l'institution de la Côte Nord pour des améliorations aux services d'audio-visuel, de laboratoires et de bibliothèque. C'est au laboratoire de nursing qu'ira ce \$2,000

• MM. Rodrigue Beauchesne, de Saint-Fabien, Jean-Louis Dubé, de Rimouski, siégeront jusqu'au 5 février prochain au CEGEP (conseil d'administration) de Rimouski

• Quant à M. Simon Soucy, il siégera, durant deux ans, au Conseil d'administration du Centre d'études universitaires de Rimouski. Il succède à M. Réal Bernier, de regrettable mémoire

• Les symboles de la royauté britannique tombent un à un au Québec. C'est au tour des Lettres Patentes d'être émises par le Ministre des Affaires financières et non plus par le représentant de la Reine Elisabeth II, le lieutenant-gouverneur

• En route pour les Antilles (République dominicaine), Soeurs Laurette Lavoie, de l'Isle-Verte, Eliette Rioux, de Saint-Eloi, Solange Lefevre, de Saint-Marc des Carrières, de la Congrégation de l'Enfant-Jésus de Chauffailles de Rivière-du-Loup, pour œuvrer à un dispensaire ouvert à Miches en octobre dernier

• Les réunions sacerdotales à Rimouski, Matane, Amqui, Cabano et Trois-Pistoles, en janvier, ont pour thème : la catéchèse des adultes

• Il est permis, à titre expérimental et temporaire, jusqu'au 31 mars 1970, au Lac Ferré (grand et petit) dans Rimouski, de pratiquer la pêche d'hiver où la capture de toutes les espèces prises est permise selon les règlements de la pêche sportive au Québec 1969-70

• La date limite pour s'inscrire à l'un ou l'autre des onze stages réservés aux résidents de la région de l'Est du Québec, sous les auspices de l'Office Franco-Québec (CLEQ, 140 ouest, Saint-Germain, Rimouski) a été fixée au 14 février 1970

• Tout ce qu'il faudrait pour réduire de moitié le nombre des victimes des accidents de la route, dit Roy Haeusler, chef ingénieur en sécurité (Chrysler, Détroit) sont quatre gestes simples de l'automobiliste : verrouiller les portières, régler les appuie-tête à la bonne hauteur et porter la ceinture et le harnais de sécurité

• En 1969-70, le Cegep de Rimouski, avec ses deux collèges affiliés (Matane, 318, Hauterive 306) compte 1,966 élèves, dont 1,342 pour Rimouski seulement

• La Protection civile du Québec vient de remettre aux autorités des Iles-de-la-Madeleine une auto-pompe et un camion de sauvetage, pour les habitants de tout l'archipel. Des cours de pompiers sont en voie de réalisation

• L'AFEAS de Saint-Valérien, par des spécialistes, a longuement étudié L'AMOUR ET LE MARIAGE

• Les Premiers Jeux Régionaux d'été se tiendront "quelque part" dans une ville, à l'Est du Québec, du 22 au 30 août, avec dix-huit disciplines devant impliquer la participation de 1,000 à 1200 athlètes du Grand Portage, de la Métis, de la Gaspésie et des Iles-de-la-Madeleine

• Des travaux de \$3,000,000, pour favoriser le déblaiement de la rivière à la Martre (Gaspé-Nord), dont la crue des eaux forcerait le moulin

de sciage à cesser définitivement ses opérations. (La Latte de la Martre, Inc.) seront exécutés par le Service du génie hydraulique du Ministère des Richesses Naturelles

• Le photographe Roland Morin enseigne, depuis lundi, l'art de la photographie, à la Régionale Scolaire du BSL (dix périodes par semaine)

• Vivre 70 ans ensemble prouve que le mariage a encore ses bons côtés pour durer. Le couple matanais, M. et Mme Louis Gagnon (Adele Parent, de Baie-des-Sables), en est une preuve vivante

• Mlle Andrée Martin, rue Saint-Elzéar, Rivière-du-Loup, est l'une des gagnantes d'une bourse d'études au plan universitaire de la General Motors, soit \$1,000 par an, pour quatre ans, avec \$500 pour dépenses de scolarité

• Sylvie Michaud, 5 ans, a été heurtée à mort, samedi après-midi, à Raigueneau

• La population de Saint-Éleuthère exige de l'aide du Ministère des Richesses Naturelles pour soutenir le problème périodique des inondations, en plein centre du village, causé par les débordements du ruisseau Théberge

• Fiançailles, à Noël de Micheline Roussel, fille de Maurice, et Ghislain, fils de M. Philippe Soucy, tous de Rimouski

• Les meutes de louveteaux (9 à 12 ans) de Rimouski réaliseront avec l'aide de leurs chefs scouts - nouveau style du scoutisme - la Grande Chasse pour apprendre le sens de la vie pratique en équipe et la prise en charge de leurs activités

• L'un des cinq championnats de zone O'Keefe, avec \$1000 en prix, sera disputé, dimanche, le 18 janvier, sur le circuit d'un demi-mille du Lac Pointu, à Sainte-Blandine, sur la piste préparée par le Club des Raquetteurs, pour tous les meilleurs coureurs de l'Est du Québec

• M. Marc-André Rioux devient le nouveau président Richelieu de Rivière-du-Loup. Il succède au docteur Laurier Bellefleur

• Pour vous renseigner sur les drogues, des séances d'information débiteront, le mardi, 20 janvier à 20 heures, au Centre de Réadaptation, 136, Saint-Louis, Rimouski, 723-4033. Bienvenue à tous!

• Le maire Maurice Tessier et le directeur du Développement Industriel de Rimouski, M. Paul Bégin ont été reçus, lundi, à Paris, France, par les autorités de la Firme Olida

• Sont venus assister aux funérailles de Mlle Germaine Larouche, professeur de piano : M. et Mme Jos. Larouche, de Montréal, M. et Mme Armand Grondin, Mme Laurent Bellemar, de Shawinigan, M. Emile Lantagne, de Verdun, M. Eugène Lantagne, de Baie-Comeau et autres

• Le Livre Blanc de M. Benson a été analysé, lundi, par les comptables agréés de Rimouski et de la région, les notaires et autres spécialistes impliqués dans les règlements de succession ou dans le monde des affaires. M. Charles Pelletier, de Québec, était l'animateur du colloque.

• L'Auberge de Jeunesse de Matane possède ses lettres patentes avec possibilité, pour la corporation, d'acquérir des biens jusqu'à \$100,000 pour établir un centre d'accueil pour la jeunesse en vue de procurer des activités sportives, culturelles et sociales ainsi que le service d'hôtellerie et d'hébergement

Mort par strangulation à Nazareth



Un jeune étudiant de Nazareth, 12 ans, débordant de vie, Denis Parent, fils de M. et Mme Deus Parent (Marcelle Dumais), a perdu la vie de façon tragique au foyer paternel, samedi après-midi. Denis avait patiné, joué au hockey, tout l'avant midi avec ses frères et ses camarades, enregistrant même un point, sur la patinoire de son école (Dominique-Savio).

Il était un élève dynamique, coopérant. Il était fasciné par les expériences des acrobates à la télévision et c'est en voulant mimer une séquence vue quelques heures plus tôt qu'il perdit la vie. Le troisième d'une famille de sept enfants, Denis aimait les sports, la gymnastique. On le trouva asphyxié dans la vaste salle de bains où plusieurs faisaient de la culture physique. Il aurait expérimenté la pousse d'une acrobate qui, à l'aide d'une courroie (spéciale, bien entendu) fixée au menton, tourne et tourne sur elle-même. C'est en allant coucher le benjamin qu'une de ses soeurs le vit en difficulté. Mais il était déjà trop tard.

Ses funérailles ont eu lieu, mardi, en l'église de Nazareth, en présence de nombreux parents et amis, de ses camarades de classe et de nombreux fidèles de la paroisse, qui se sont associés à la douleur de la famille Parent si lourdement éprouvée.

Voyageur
(QUEBEC INC.)



ATTENTION
Nouveaux départs
pour l'hiver
LE VENDREDI VERS
GASPE
AVEC RETOUR LE
DIMANCHE
Consultez votre agent local.

2 départs quotidiens de RIMOUSKI à MONTREAL	TOUS LES JOURS	8.40 a.m.
	DIMANCHE	3.50 p.m.
2 départs quotidiens de MONTREAL à RIMOUSKI	TOUS LES JOURS	11.15 p.m.
	TOUS LES JOURS	9.00 a.m.
	TOUS LES JOURS	7.30 p.m.
	NOUVEAU TARIF le voyage simple aucune réservation requis	8 ⁹⁵

POUR RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER A

RIMOUSKI

Terminus Hotel George VI 723-3387

Salon



Capri

TEL: 724-4224
141, ST-GERMAIN (OUEST)
RIMOUSKI

Enr.

Jean-Marc Duchesne, Prop.

LA GRANDE PLACE

Salon

ERIKA

TEL: 723-1020



Enr.

Le CRD veut nous sortir de l'ornière



Une société de gestion régionale financière, dont les structures ont été pensées par le Conseil Régional de Développement (CRD), en accord avec des hommes d'affaires, pourrait mettre, dès cette année, le territoire sur la voie de l'industrialisation.

De l'avis de Me Claude Jourdain, président du CRD, la centaine de millions d'argent des épargnants du milieu, seulement dans les caisses populaires, qui contribuent à l'économie d'autres régions québécoises, sans compter les argents investis par les assurances (dont on est à faire le relevé au CRD), constitueraient une injection de sang...financier, pour matérialiser des projets industriels. Les dossiers du CRD contiennent déjà une quinzaine de projets industriels, bien conçus.

Et il faut enrayer l'hémorragie de cerveaux par l'exode qui a fait perdre au territoire, depuis 25 ans, 145.372 personnes, dont 43.501 dans les cinq dernières années (1961-66).

Ce projet de société de gestion régionale financière, à être entérinée, bientôt, à Québec, par des spécialistes, mis sur pied avec les argents du milieu, se vaudrait les bénéfices monétaires inhérents aux législations existantes.

Le CRD est d'accord, si une zone spéciale est désignée, pour qu'une ville à infrastructure valable déjà en place, ait un rayonnement, comme pôle de croissance, sur d'autres municipalités du territoire. La loi veut qu'il s'agisse d'un lieu géographique bien défini, limité.

sources Naturelles, des Transports et Tourisme. Ils doivent être nommés pour prendre racine dans la région pour efficacité au sein de la Conférence Administrative.

Les voies de transport doivent être améliorées. La recherche des mines et minéraux doit être intensifiée. La Renégociation de l'Entente Canada-Québec, en avril, doit favoriser l'industrialisation.

Du suicide à la résurrection

Quand le CRD lança son opération-consultation en octobre dernier, en vue de la renégociation qui approche (printemps 1970), il prenait le risque de réussir ou de se suicider. Il semble être sur la voie de la réussite par ses initiatives nouvelles, sa détermination, si tous les conseils territoriaux de développement l'appuient et oublient l'esprit de clocher. Sa société régionale de gestion financière pourrait être la planche de salut pour sortir le territoire de l'ornière. En créant un "entrepreneurship" régional, pour pallier la carence d'entrepreneurs privés dynamiques (certains ont réussi mais il en faudrait bien d'avantage).

Acceptabilité politique et financière

On a tenu compte, ajoutait M. Jourdain devant les journalistes, vendredi, dans notre nouvelle stratégie de développement industriel, de l'acceptabilité politique et financière des projets. Finie l'émotivité ! La société régionale de gestion financière devrait être prête à fonctionner en février selon des critères en accord avec le juridisme, l'économique, la politique.

Et le président du CRD affichait un optimisme presque contagieux. Que l'objectif de matérialiser la quinzaine de projets industriels, dans les dossiers, soit atteint d'ici un an et la

population croira encore au Plan de développement. On ne peut faire disparaître, du revers de la main, le pessimisme des gens qui s'épaissit. Le rappel pour Québec de spécialistes comme MM. Jean-Claude Lebel et Louis Larouche, de certains coordonnateurs, d'autres fonctionnaires de l'ODEQ pose des points d'interrogation, accroît l'inquiétude des gens.

Le comité des députés du territoire au fédéral et au provincial semble disposé à ferrailer ferme pour que ça bouge en matière d'industrialisa-

tion. Et le dossier technique que préparent conjointement le CRD et l'ODEQ devrait être, fin de février, l'outil-clé pour secouer l'immobilisme de la Haute Autorité, pour que l'Entente Canada-Québec ne devienne pas une fumisterie. Cette société de gestion régionale créera-t-elle les 12.000 emplois additionnels réclamés par le BAEQ d'ici 1971 et les 28.000 d'ici 1982 pour réduire les allocations sociales, devenues monnaie courante.

A.G.

Les deux évadés repris à Métis Sainte-Flavie

Deux jeunes gens, entrés tôt dans la voie du "dangereux" ou de la clandestinité, Lionel Dion, 22 ans, Robert Imbeault, 23 ans, de Price et Lac-au-Saumon, des évadés de Cowansville le 17 octobre, ont répété le geste à la prison de Rimouski, au soir du 8 janvier, la veille même de leur comparution au Palais de Justice de Rimouski. Ils auraient reçu l'appui d'un complice, qui subira son enquête préliminaire le 27 janvier.

Un barrage de policiers s'érigea, sitôt l'alerte donnée. Accusés de tentatives de vols à main armée, d'effractions et de vols, de fusillade lors de leur capture sur la route de Saint-Anaclet, en novembre, la Sûreté du Québec établit une stratégie pour les capturer rapidement. C'est dans un chalet, à Métis, à proximité du Domaine Reford, qu'ils s'étaient réfugiés. Encore là, échange de coups de feu avant la fuite de l'un vers les bois, où il était arrêté une heure plus tard, et de l'autre, qui s'était réfugié dans une maison de Sainte-Flavie.

Ils s'étaient évadés en sciant les barreaux de fer d'une salle commune au troisième étage de la prison de Rimouski pour sauter sur le toit de la chaufferie et filer avec le complice, possiblement dans une automobile qui les attendait.

Lundi, le juge G.-E. Blanchard, de la Cour Provinciale, les condamnait à cinq ans de pénitencier.

COMMERCE A VENDRE
spécialité de tissus à la verge, situé au centre des affaires à RIMOUSKI rue St-Germain Est, près du Centre d'achat "LA GRANDE PLACE"
Pour informations
723-3081

Le respect d'un arrêté ministériel

Il faudra aussi exiger le respect de l'arrêté ministériel, No 1196, adopté le 9 avril 1968, pour que les ministères impliqués dans la réalisation du Plan d'aménagement aient un coordonnateur avec résidence dans la région. Présentement, manquent les ministères de la Santé, de l'Industrie-Commerce, dont les coordonnateurs ont été rappelés à Québec ou ailleurs sans être remplacés, des Res-



DES AUBAINES VOUS ATTENDENT! DURANT CETTE FORMIDABLE VENTE QUI ATTEINT TOUS LES AGES, LES TAILLES ET LES BOURSES.

UN GROUPE DE DE **MANTEAUX** 10.00

UN GROUPE DE DE **ROBES** 10.00

CE DONT VOUS AVEZ BESOIN, CREATIONS CHEZ MADAME VOUS L'OFFRE A DES PRIX TRES BAS. TOUTE L'EQUIPE DE CREATIONS CHEZ MADAME SERA HEUREUSE DE VOUS RECEVOIR.

DURANT LA GRANDE

Vente

DE JANVIER

AUX



GALERIES LA GRANDE PLACE

LES CHAPEAUX à 1/2 PRIX

TOUS LES VÊTEMENTS-SPORTS ESCOMPTE DE 25%

EBENISTE
David Longis
MANUFACTURIER D'AMEUBLEMENTS DE
Magasins Eglises Bureaux
Scolaire Hôtels
RENOVATION DE MEUBLES

TELEPHONE 723-2954
Boul. SACRE-COEUR Ouest, RIMOUSKI

EDITORIAL

Le prix et la rançon d'une victoire

Après quatre longs mois d'efforts, de brillantes performances orchestrées, dirigées, contrôlées, diffusées par des managers qui sont des as de la publicité; après des déboursés que le plus profane des observateurs peut estimer astronomiques et certes disproportionnés aux ressources collectives des Québécois; après tout ce que le journalisme moderne et électronique peut inventer afin de spéculer, prophétiser, augurer par avance et, avec des quasi certitudes, de l'issue du combat, le jour du scrutin est venu. Demain, et sans doute très tôt dans la soirée, nous connaissons le vainqueur de la lutte.

Nous parlons ici un langage conventionnel : en fait, le vainqueur est déjà connu. A moins d'un renversement presque impossible de la vapeur, Robert Bourassa sera, le 17 janvier, élu chef du Parti Libéral provincial. Que nous le sachions déjà, que tout se soit ligué pour que nous l'apprenions et même n'en doutions pas, donne la mesure des excès de cette campagne, de ses servitudes et même de son indécente témérité.

Le plus étonnant n'est pas que Robert Bourassa,

jeune, brillant et sérieux challenger, soit assuré de sa victoire, mais bien que tant et tant de délégués aient en partie provoqué cette assurance pré-électorale, cette confiance exagérée en sa fortune, par leurs moeurs habituelles de partisans et leurs exigences de futurs votants au Congrès. C'est cela le scandale ! Eh quoi ! les trois candidats sont peut-être des militants assoiffés de pouvoir, des coursiers aux dents longues dont le but paraissait séduisant et prometteur. Mais ils sont avant tout des hommes. Et ils sont venus parmi nous, de Hull à Gaspé, de Rouyn Noranda à Rivière-du-Loup, de l'Estrie ou Sud-ouest québécois, de la Beauce au Bas Saint-Laurent. Ils ont parlé aux délégués et aux foules venus les entendre : mais, ne vous leurrez pas, ils les ont aussi beaucoup écoutés et se sont ensuite empressés de modeler leur conduite en campagne sur les desiderata des partisans.

Ceux-ci voulaient-ils qu'on les prie, qu'on les flatte, qu'on les encense ? Ceux-là se trouvaient-ils démunis, au moment de se diriger vers la vieille capitale; exigeaient-ils des arrhes ?

Mais voyons... comment ne pas les contenter, et sur l'heure. En fin, les délégués manifestaient-ils quelque nonchalance à se prononcer ? On revenait les visiter, les combler de nouveau, les presser de plus près...

Nos moeurs électorales sont, paraît-il, déplorable ? Mais qui sont qui ? Quels sont ceux et celles qui voteront, demain, sinon — par personnes interposées — les braves électeurs de toute la province. Nous sommes donc coupables de vénalité et de compromission : et le prix de la victoire pour Robert Bourassa se doublera, demain, d'une dure rançon : celle de continuer à satisfaire ces étranges partisans, soucieux d'abord de leur intérêt, patriotes quand leur sort matériel et immédiat est en jeu.

Bourassa est jeune, doué superbement pour l'exercice du pouvoir et l'administration de l'Etat. Fasse le Ciel qu'il ait AUSSI le courage d'oser refuser un jour le pain et les jeux à ceux qui les réclament depuis toujours, en essayant — les miracles sont-ils encore possibles ? — de travailler au mieux-être et au vrai progrès économique de sa province.

L.M.

L'oeil du "progrès"



vu

et

Depuis quelque temps au Colisée de Rimouski, les préposés à l'entretien de la glace ont des problèmes assez sérieux. A quand la réparation de cette fameuse machine ?

entendu

• Le docteur Langis Lamontagne est devenu chirurgien-en-chef à l'Hôpital Saint-Joseph...

• En vacances à Miami... Claude Martel et son épouse...

• Une deuxième héritière pour Réal Fournier et son épouse...

• Jean Archambault habite maintenant Le Vanier...

• Madame Guy Leblanc est allée rejoindre son époux en mission à Paris...

• Nos anniversaires... Paul-Emile Côté, Zénon Ouellet et Gérard Desrosiers (Price) le 17 janvier... F.-X. Legaré le 20... Guy Leblanc le 23...

• Jean-Pierre Ferland a retrouvé un excellent ami à Rimouski, lundi dernier, en la personne de Gilles Fournier...

• Bientôt sur les ondes de CJBR... deux émissions étudiantes... l'une du CEGEP, l'autre de l'Ecole Paul-Hubert...

• Réception d'adieu pour le président du Club des Journalistes, Damien Gagnon, dimanche après-midi à l'Hôtel Saint-Louis...

• Fernand Dionne, ex-CRD, maintenant au service des ventes Fiat-Raymond D'Auteuil...

• Le comptoir de cosmétiques de La Grande Place cédera la place à des nouveaux commerces, dont une pharmacie...

• Enfin... on aura attendu trois ans avant de nommer un nouveau gérant au magasin de la Régie des Alcools... il s'agit de notre ami Gérard Raymond...

• On annoncera officiellement dans un avenir immédiat l'implantation de deux nouvelles industries à Mont-Joli...

• Rita Chevron poursuit sa convalescence à son domicile...

• On roule... Gérard Leblond une Toronado 1970... Hubert Dubé une Chevrolet Monte-Carlo...

• Un nouvel adepte du ski-doo... Jean-Claude Ratté...

• Pour les couples qui se fréquentent sérieusement, et qui ont le désir de fonder un foyer heureux, les rencontres PROJET-MARIAGE sont organisées et débiteront, le 8 janvier, à 20 heures, au sous-sol de l'église Saint-Robert... Tous sont invités...

• Lu dans MONTREAL-MATIN, à l'issue de la recapture des bandits de Rimouski, cette observation déçue : quelques coups de feu furent échangés mais malheureusement personne ne fut blessé... Dommage, en effet!

• Lucie et Louis Desrosiers célébraient en fin de semaine dernière leurs noces de bois...

• En construction... la nouvelle résidence de Clément Levesque, rue Tessier à Sainte-Odile...

• Mardi le 30 décembre, M. et Mme Lionel Lévesque de Rimouski, célébraient leur 30 ième anniversaire de mariage

" le billet "

HEUREUX QUI ...

Ulysse aimait les voyages
Trudeau adore les bagages
Avec cette différence près
Qu'il se déplace avec portefaix
Mais il y a plus encore
PET connaît les beaux décors
Lassé de la Chambre des Communes
Il boude les plus jolies dunes
Et fait de la plongée sous-marine
Au Honduras en Amérique Latine
Puis passant du chaud au froid
On le retrouve soudain en Savoie
Dévalant les pentes de Courchevel
Avec un clin d'oeil pour BB la belle
Vraiment j'ai beau me fouiller
Trudeau ne cesse de m'étonner
Pour bien s'attaquer à l'inflation
Il part oxygéner ses solides poumons
Pour déjouer l'opposition habile
Il va améliorer sa fine godille
Pour éviter de causer du Biafra
Il vole dans le super-jet de l'Etat
A la question : "Québec, ça va?"
Il cingle : "Bretagne, toujours là?"
Mais revenu à Dorval par Air-Canada
Il ignore la presse qui est là
Et file en limousine vers Westmount, ma chère,
Pour y retrouver, basané et filial, Madame Mère !

S.B.

le progrès du golfe

aime dieu et
va ton chemin

ABONNEMENT
CANADA : \$5.00
U.S.A. : \$5.50



HEBDOS DU CANADA

publié par la Compagnie du Progrès du Golfe
dont les bureaux sont situés dans l'immeuble

BELLAVANCE INC., 192 est,
Saint-Germain, Rimouski
Case postale 410 tél. 723-4800

courrier de la deuxième classe
enregistrement no. 0086.

OPINIONS

HUILE A CHAUFFAGE



SERVICE 24 HEURES

Les oeuvres d'art de nos églises à surveiller

Le cri d'alarme que vient de jeter le ministère des Affaires Culturelles n'est pas un caprice. Il met en garde tous les curés des diocèses du Québec contre l'audace des "rabatteurs" sans scrupule qui achètent à vil prix, pour les revendre à des "antiquaires" des oeuvres d'art appartenant à des églises anciennes du Québec.

La cathédrale de Rimouski a vécu une expérience difficile à digérer même après quatre ans. Une "rabatteuse" était venue sur place s'enquérir du prix de sculptures de haut prix lors des pourparlers de réaménagement de la cathédrale. On avait bien supputé la valeur des statues de Baillargé et autres pièces dans la sacristie. Quelques semaines plus tard, la Fabrique n'encaissait même pas le prix offert mais constatait tout simplement la disparition des objets que l'équipe pastorale du temps et les marguilliers voulaient conserver.

Ce qui est enrageant c'est, comme le dit le Ministère des Affaires Culturelles, c'est qu'on offre ensuite au Musée du Québec à des prix astronomiques ces objets de qualité "arrachés" à leur milieu d'origine. Le gouvernement, pour des raisons évidentes, ne pouvant racheter toutes les oeuvres faisant l'objet de cette odieuse mise aux enchères, des objets, qui pourraient faire l'orgueil de la province, sont vendus à des musées ou à des collectionneurs de l'étranger.

Et l'honorable Jean-Noël Tremblay est d'avis qu'aucune transaction ne devrait être faite sans l'autorisation de la Commission d'art sacré. Le Musée entend soumettre le cas au Ministère de la Justice. Entre temps, les experts du Musée du Québec sont à votre disposition pour consultation avant toute vente du genre, ajoute M. Tremblay.

a.g.

La Revue d'histoire de Matane a vingt ans



A l'occasion du 20e anniversaire de fondation de la Société d'Histoire de Matane, le docteur Robert Fournier, O.D., rend un hommage au fondateur, M. Charles Vézina qui, depuis deux décennies, travaille régulièrement trois heures par jour, pour développer et maintenir cette Société d'Histoire, ses archives son fichier généalogique, ses objets de musées. Cette revue trimestrielle, de belle facture, bien illustrée, compte sur des collaborateurs bénévoles, comme M. Vézina. Son édition de décembre, de 20e anniversaire, est un bilan de l'action bienfaisante d'un organisme utile et nécessaire. Et pourtant Matane n'a pas encore la dimension géographique de Rimouski qui n'a pas encore une revue identique. Même Gaspé possède la sienne, encore plus vigoureuse après cinq années d'existence.

Comité des politiques pédagogiques

En conformité avec l'article 4-3.00 de la convention collective avec le personnel enseignant la Commission Scolaire de Rimouski a résolu, à sa dernière assemblée; de former, avec le Syndicat, un comité consultatif de six membres dont trois de la Commission scolaire avec 3 substituts. Ce sont M. Aurèle Laplante, directeur général des écoles, M. Gaby Lemire, son adjoint, M. Gilles Bujold, principal, et les substituts, des principaux d'écoles: Mlle Lise Bouchard, M. Guy Gauthier, c.s.v., M. Raymond Parent.

Ce comité des politiques pédagogiques entrera en vigueur

quand le Syndicat aura transmis le nom de ses membres et substituts.

Autres décisions

L'Opération-Lecture démarra bientôt. Le ministère de l'éducation a donné; l'autorisation d'acheter les appareils et le matériel didactique du Laboratoire d'Enseignement Dynamique; Ltée le seul fournisseur au Canada. Sur les 4,323 élèves du cours primaire; en novembre, il y eut 1,502 élèves qui s'absentèrent représentant 3,269 jours d'absences, soit une moyenne de 2.1 jour par élève. 32 de ces absences n'étaient pas justifiées.

La Commission Scolaire a fait savoir à la Direction générale du Financement que les subventions d'équilibre budgétaire devraient lui être adressées personnellement. Comme par le passé, la C.S. garantit que la part des subventions attribuables à la Commission Scolaire Régionale du BSL lui sera remise sitôt le chèque de subvention reçu. Pour se conformer au paragraphe 3-1.00 de la convention collective provinciale avec le personnel enseignant, un tableau sera installé pour l'affichage des documents du syndicat prévu audit article dans chacune des écoles.

Elle entre dans sa 95e année



Une Rimouskoise, madame Amanda Lévesque, veuve d'Xavier Longchamp, mère de MM. Xavier, Alfred et Louis Longchamp, de Rimouski comptait quatre-vingt-quinze ans, le Premier de l'An. Elle vit depuis 25 ans déjà à Saint-Hyacinthe avec sa fille Laurette. Doyenne de cinq générations, madame Longchamp jouit d'une excellente santé qui lui permet de vaquer à ses occupations, de voyager, de vivre activement comme les plus jeunes de l'âge d'or. Optimiste par nature, elle fut toujours d'humeur joyeuse, prenant la vie comme elle vient, suivant de près l'actualité, sachant bien que la longévité est coutume dans sa famille. Sa soeur Anna décédait, en 1967, à l'âge de 98 ans. Elle éleva onze enfants dont huit vivants. Pas même cinq pieds, toute menue, elle a gardé sa silhouette de jeune dame. Une mémoire prodigieuse, un oeil malicieux, le goût de vivre demeure toujours aussi vivace. Son appétit solide pourrait rendre jaloux même des quadrégénaires d'aujourd'hui.

Pourquoi prendre ce risque

DE PERDRE DES DOCUMENTS IRREMPLAÇABLES ET DE GRANDE VALEUR, LORSQU'UN

COFFRE

À L'ÉPREUVE DU FEU
CÔÛTE SI PEU...



certifié "UNDERWRITERS"
dimensions: 22" x 16" x 15"
POIDS: 150 LB. BRUN

132.00 \$20.00 comptant
\$10.00 par mois

AUTRES MODELES A PARTIR DE \$61.00

POUR PROTÉGER:

- POLICES D'ASSURANCE
- ACTES NOTAIRES
- CONTRATS
- ARGENT
- BIJOUX
- FACTURES et LIVRES-COMPTABLES
- SOUVENIRS DE FAMILLE, PHOTOS FILMS etc.
- COLLECTION DE TIMBRES
- BILLETS, RECUS, VALEURS



BELLAVANCE Inc.

192 Rue St-Germain Est
Rimouski

Tél. 723-7877

CONSTRUIRE REPARER...un seul rendez-vous

GERARD MORIN

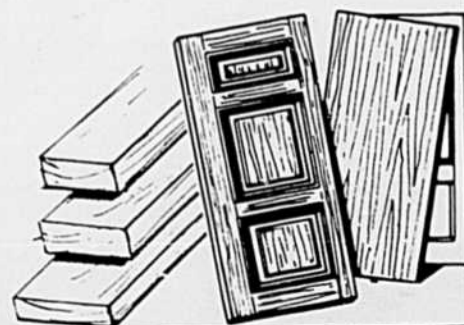
BOIS et MATERIAUX de CONSTRUCTION MANUFACTURIER de PORTES et CHASSIS

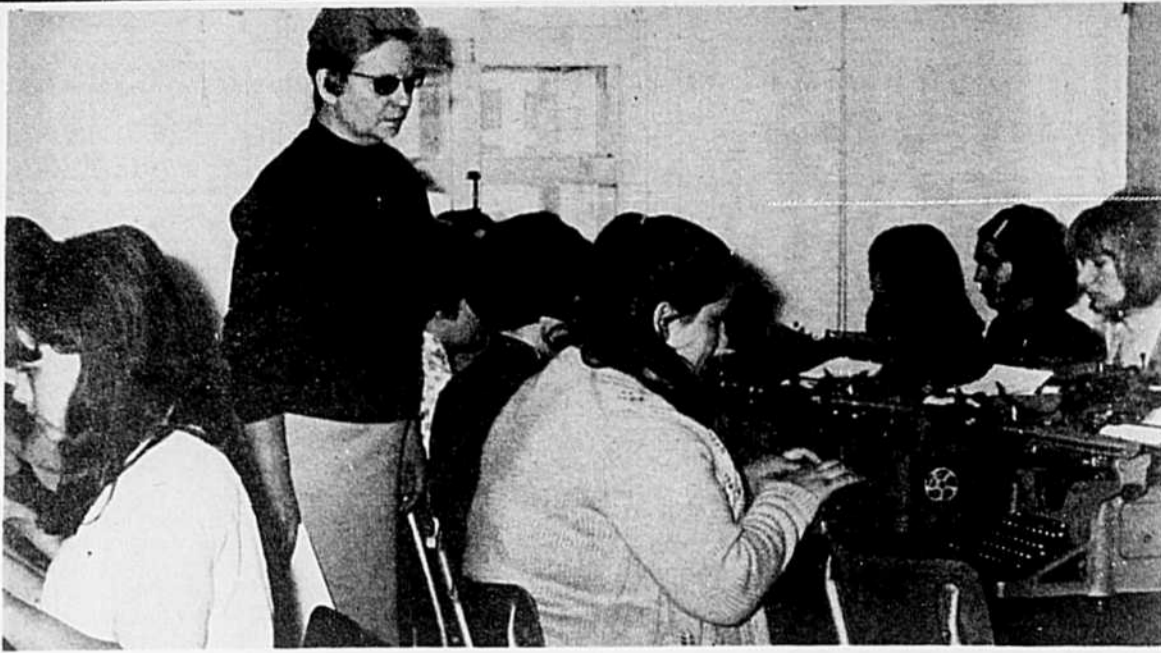
PRIX DEFIANT TOUTE COMPETITION

174, 2e Rue ouest,

RIMOUSKI

Tél: 723-5936





FEMINA visite

Si le Collège canadien des travailleurs constitue une passionnante aventure pédagogique, le collège Mondor de Rimouski, par sa clientèle régionale, de tout âge, dont l'accès au marché du travail est l'objectif premier, pour la plupart, a, dans ses vingt ans d'existence (1950-70), formé plus de 1.000 personnes. Ces étudiants dont la scolarité dépassait la neuvième année, par le cours scientifique abandonné, en 1966, ont vécu l'arrivée des options multiples dans le système d'éducation québécois, par le cours commercial pratique complet, qui rallie plus de cent élèves, des deux sexes, par an.

Pédagogue-né, le professeur Isidore Mondor, issu d'une famille soreloise où l'enseignement fut exercé par mère et sœurs, est diplômé de l'École Normale de Rigaud et de la Faculté de Philosophie à Ottawa. Établi dans notre ville, il y a un quart de siècle, il enseigne encore au niveau de l'enseignement professionnel après avoir été du corps professoral de l'Institut de Technologie avant son intégration, soit au CEGEP, soit à Paul-Hubert. Ce fut toujours insuffisant pour étancher sa soif de partager ses connaissances en éducation. Il voulait atteindre plus d'élèves, de tout âge, de tout milieu, qui ne peuvent, pour des raisons de santé, d'inadaptation, d'handicaps physiques, d'âge ou autres fréquenter les écoles publiques, du matin au soir. Travailleur acharné, dévoré par une soif d'être utile aux autres, sensibilisé aux besoins du milieu régional, connaissant les qualités de pédagogue et d'administratrice de son épouse Hélène, M. Mondor se sentant bien épaulé, établit des cadres et fonda, en 1950, le Collège Mondor, à caractère privé, dont la réputation s'est solidement établie par le bouche-en-bouche plutôt que par la publicité. Déjà pendant cinq ans, après son arrivée à Rimouski, il aidait, les soirs et fins de semaine, à la demande des parents, des étudiants pour les devoirs scolaires, du primaire au cours classique. "J'étais célibataire, l'étude, l'enseignement, la lecture, les relations sociales, le sport, c'était mon pain quotidien."

vail, ce cours commercial pratique d'un an pour les élèves soucieux d'étudier en langue française et de deux ans pour les tenants du bilinguisme. Le Service de la Main-d'Oeuvre recrutait les élèves et les dirigeait sur le marché du travail. Mais en tout temps, aucun d'eux ne reste en chômage. Le Patronat les embauche et les garde.

La méthode Pettigrew favorite

Sans nier les bienfaits de l'audio-visuel, d'autant davantage des résultats positifs de laboratoires de langues, M. Mondor s'en tient à la méthode Pettigrew, volume de 84 pages, utilisée à Ottawa par les fonctionnaires et les adultes qui veulent accéder à deux cultures. Le tableau noir, des professeurs chevronnés, des élèves studieux et voulants, c'est la réussite à tout coup. Beaucoup veulent connaître la langue anglaise, pour la parler surtout, afin de voyager partout avec agrément, s'informer par les journaux, les livres, la presse électronique et de fréquenter les auteurs américains ou anglais. "S'ils se plient à la discipline de la maison, ils parlent couramment la langue anglaise à l'issue du cours". Comme pour les élèves du cours commercial, les adultes inscrits à une discipline quelconque (comptabilité, sténographie, dactylographie, anglais, français), trois heures de travail personnel s'imposent après un cours.

A l'affût des méthodes nouvelles

M. Mondor, comme son équipe, se tient par l'étude, les revues spécialisées la fréquentation des bibliothèques, des autorités en éducation, à la pointe du progrès. Même que son programme d'étude a été approuvé par le Ministère de la Famille pour l'extension des allocations familiales-sociales et qu'il est sur le point d'obtenir une reconnaissance officielle en haut lieu. Déjà, le collège Mondor est affilié à la Fédération des écoles privées de la province de Québec.

La motivation des élèves

Ils fréquentent le collège Mondor pour accéder rapidement et sûrement au marché du travail. C'est de l'Éducation Permanente mais pour laquelle on paye plutôt que d'être payé pour s'instruire. Motivés au départ, les élèves ne lâchent pas. Je voyais, lors de l'entrevue, un jeune homme, qui a subi l'amputation d'une main, étudier avec entrain, les époux Mondor ayant trouvé une méthode appropriée à son handicap. Chaque cas est l'objet d'attentions particulières. Parents et professeurs se rencontrent

Madame Hélène Mondor, la collaboratrice de tous les instants

(Photos Gérard Canuel)

quatre fois l'an. Les examens mensuels sont suivis de bulletins. Et la discipline ? Aucun problème, nous con-

la Famille collaborent étroitement avec le Collège Mondor, dont les preuves de compétence ne sont plus à faire. Il y règne une ambiance de labeur dans l'entrain, la confiance, la sérénité, l'esprit d'équipe. Des adultes, déjà sur le marché du travail, joignent les cadres du collège pour approfondir une discipline.

clientèle est à 90% locale, et à 10%, territoriale. Situé à 200 pieds du terminus d'autobus au CEGEP, plusieurs élèves voyagent, matin et soir, pour rejoindre, quotidiennement, leur patelin de 10 à 30 milles à la ronde. Et les relations que les Mondor maintiennent avec les employeurs (Hydro-Québec, Québec-Téléphone, l'Hôtel-de-



fait madame Hélène Mondor. Un seul cas de renvoi sur les plus de 1.000 élèves réguliers en vingt ans. Chacun étudie selon son rythme intellectuel, sa capacité de travail. Les orienteurs, les principaux d'écoles, le Service Social, le Ministère du Bien-Etre et de

Les employeurs ont les yeux sur le collège

Il est indéniable que le sérieux, la bonne tenue, la compétence, les succès obtenus font la renommée de l'école, la seule qui a un statut de collège privé à Rimouski, dont la

D'après la méthode Pettigrew, adoptée par les hauts fonctionnaires fédéraux, l'anglais s'apprend au collège Mondor avec le professeur René Allard

(Photos Gérard Canuel)

Une clientèle diversifiée menée droit au marché du travail

Il épousa Hélène Leblanc, diplômée du Bart School, qui avait étudié l'art dramatique au Conservatoire Lasalle au terme de ses études lettres-sciences chez les Sœurs de la Congrégation Notre-Dame. Une fille naquit, Marie, qui mourut en 1967. Et le couple Mondor entra de plein pied dans l'enseignement, dans un collège bien à lui. Sociables, humains, charmants, compétents, les époux Mondor s'adjoignirent des professeurs chevronnés, dont le nombre atteignit la quinzaine pendant plusieurs années, avant les options multiples du Ministère de l'Éducation. Dès la première année, en 1950, les élèves se présentaient à l'examen officiel dudit Ministère, avec la collaboration des inspecteurs d'écoles rimouskois. Et au fil des années, M. Mondor, en accord avec son épouse, élaborait un programme d'études commerciales pratiques, conforme aux exigences des employeurs au collège Mondor, de 1960 à 1965, de dispenser, à des sans-tra-

SERVICE DE



81 Est, St-Jean-Baptiste,

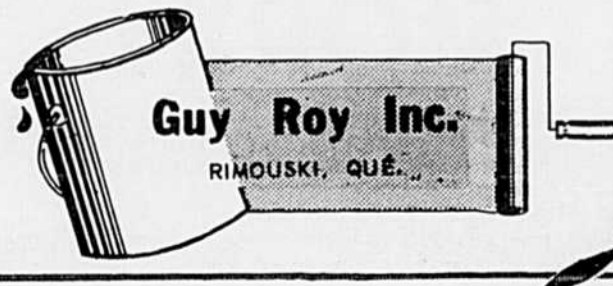
• LAVEUSES
• SECHEUSES
• POELES

Enr.

DEPOT DE PIÈCES
de toutes marques

Rimouski

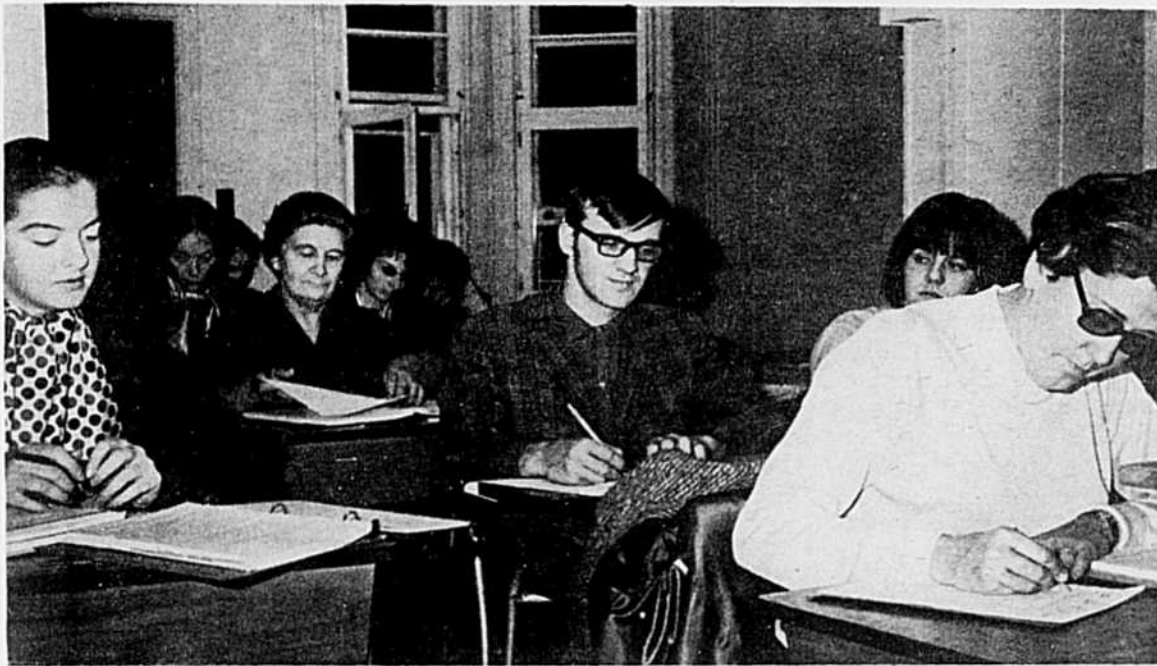
723-7577



143 OUEST EVECHE
RIMOUSKI
Tél: 724-4212
Tél: 723-6303

ENTREPRENEUR EN PEINTURE

le collège privé Mondor



Ville, Rimouski Transport, l'Ecole Lan-gevin, la Polyvalente Paul-Hubert, le CEGEP de Rimouski, l'Université du Québec) les rassurent sur l'efficacité de leurs élèves au travail. Autre fait à noter : l'admission n'est pas rigide. Après évaluation des connaissances d'un élève-candidat, il est dirigé vers le cours jugé le plus approprié à son perfectionnement, en n'importe quelle saison. Le dialogue est roi au collège Mondor à tous les paliers. Et les élèves ont accès aux volumes, périodiques, pouvant les faire progresser dans leurs études, de 14 à 17 heures, de 19 à 21 h. 30,

du lundi au vendredi, du 2 septembre au 24 juin, alors que les Mondor font relâche.

Adeptes de la vie calme, champêtre, Isidore et Hélène Mondor habitent une coquette maison de trois étages en bordure du fleuve Saint-Laurent, à Sainte-Luce, où le bruit du ressac leur plaît quand il frappe avec violence les galets. Ils s'adonnent, l'été surtout, à la bicyclette et au golf, au jardinage, car ils aiment les fleurs qu'ils cultivent pour embaumer la maison. Hospitaliers, ils ont établi des principes pour que visiteurs et maîtres de céans soient sur un pied

Tous les âges s'adonnent avec entrain à parler la langue anglaise par un travail bien orienté et tenace

(Photos Géard Canuel

d'égalité dans la détente et les corvées domestiques. Et pour me garder encore mieux en forme, "je bûche" mon bois pour alimenter le foyer de pierres de la maison. Livres et musique sont des amis de choix comme ceux qui les fréquentent.

Andrée GAUTHIER

Les Toastmistresses de Rimouski au conseil national

C'est au Mont Stephen Club, à Montréal, récemment, que les Toastmistress du Conseil numéro sept accueillait les déléguées des clubs de Montréal, West-Ireland, Saint-Lambert, Ottawa et Rimouski.

Madame Jérôme (Suzanne) Arcand, représentante officielle du Club de Rimouski, le seul d'expression française au Canada, reçut la plus chaleureuse hospitalité. On la pria même de s'exprimer dans sa langue (française).

Interviewée au téléphone, à son retour, madame Arcand nous apprit qu'il n'y a pas de meilleure tribune pour se roder aux lois parlementaires internationales et que le Club des Toastmistress peut être un tremplin sûr pour celles qui aspirent à briquer les suffrages en politique municipale, scolaire, provinciale ou fédérale.

Des débats oratoires se tiendront dans les clubs du district No 7 en vue de la participation à l'échelle natio-

nale, à Montréal, et au plan international, à Boston, en 1970. Rimouski ne sera pas dans la course, cette année, ce qui ne l'empêchera pas, avec sa quinzaine de membres bien actives, de préparer un débat oratoire en vue du tournoi international, en 1971. Et madame Arcand ajoutait : "Que vous soyez de langue française ou de langue anglaise, au débat oratoire international, c'est votre langue qui est prioritaire. Les juges sont bilingues et il y a des interprètes pour l'assemblée."



Pour l'ETOILE D'OR de Saint-Anaclet



Une jeune maman de sept enfants, dont l'âge s'échelonne de deux à douze ans, madame Raymond Ross (Janine Lepage), a accepté d'être la dame de compagnie des trois ravissantes et dynamiques duchesses du carnaval de Saint-Anaclet, qui se tiendra du 24 janvier au 1er février. Les recettes, qu'on espère encore plus

substantielles qu'en 1969 (\$4,000), alimenteront les activités de loisirs dans la municipalité, en toute saison.

Madame Ross, une grande dame, au sourire contagieux, aux yeux clairs, est timide, discrète, mais optimiste. Elle nous avoue avoir pris de l'assurance en suivant, avant les Fêtes, les cours de Mannequins Volants à Saint-Yves, sous l'égide de l'AFEAS. "Je n'aurais jamais eu la hardiesse d'accepter d'être la dame de compagnie de Louiselle (Brisson), Marjolaine (Bernier) et Ginette (Bouillon), sans ces cours de personnalité et de charme."

Note interlocutrice suit de près l'actualité régionale par la presse parlée et écrite. Il ne lui est guère possible d'être assidue ou active dans les associations, ayant déjà sa petite famille dont elle assure le bien-être. Conduire l'automobile constitue pour elle un sport et les voyages "tous ensemble" — une petite colonie, à neuf — sans être fréquents, apportent joie, bonheur. Ses yeux scintillent quand elle évoque certains voyages

au Québec. Son mari, Raymond, gérant de la Coopérative, un homme très affable, la seconde bien dans sa tâche d'éducatrice. Janine Ross aime la danse, les quilles et les cartes. Encore là, pas de continuité. "A l'occasion!" Elle pourvoit à la garde-robe des duchesses tout en les accompagnant à leurs soirées, leur communiquant ce qu'elle a appris des Mannequins Volants. Très sociable, très féminine, madame Ross a des journées bien remplies par la tenue de sa maison, les repas à préparer pour neuf, la couture, la surveillance des devoirs et leçons des aînés.

C'est une femme heureuse qui n'hésite pas, vu les objectifs du Comité central des loisirs, animé par MM. Charles Saint-Laurent, Roger Hudon et Régis Saint-Laurent, à assumer sa part de responsabilités pour que les jeunes de son village puissent pratiquer certains sports et que l'OTJ, qui a déjà son terrain, une maison d'accueil, puisse élargir l'éventail des distractions à offrir à la jeunesse de Saint-Anaclet.

Charte au Service d'Éducation prénatale de Rimouski

Le ministère des Institutions financières vient d'accorder des lettres patentes au Service d'Éducation Pré-natale de Rimouski, constituant en corporation, sans capital-actions : le docteur Jean-Pierre Ruest, gynécologue, Agathe Jean-Matheson, i.l., Marie-Ange Dion, i.l., Pierre Thériault, comptable, Elaine Thériault, son épouse, Mme Léandre Poirier, Mme Gérald Séguin, Mme Jean-Paul Gagné, pour donner des notions élémentaires d'anatomie, de physiologie, d'hygiène et de psychologie de la grossesse, avec siège social au Centre Civique de Rimouski.

La Corporation pourra posséder des biens jusqu'à concurrence de \$500,000.

VENTE DE JANVIER

DU

Centre Singer

A LA GRANDE PLACE
RIMOUSKI- P.Q.

MACHINES A COUDRE et TISSUS A LA VERGE EN SOLDE

LE MODELE "SINGER" 630
MACHINE A COUDRE L'ECONOMIE DU CLIENT
\$100.00

80%
des machines à coudre entrent dans la vente

LE MODELE "SINGER" 640
MACHINE A COUDRE tout automatique
\$50.00
DE REDUCTION

CISEAUX
électrique
Val. rég. 9.98
PRIX CRAYON ROUGE **7.88**

LE MODELE "SINGER" 457
MACHINE A COUDRE
Prix rég.: 169.00
PRIX CRAYON ROUGE **149.95**

CREPE SATIN
rég.: 6.98 verge
SPECIAL **5.99**

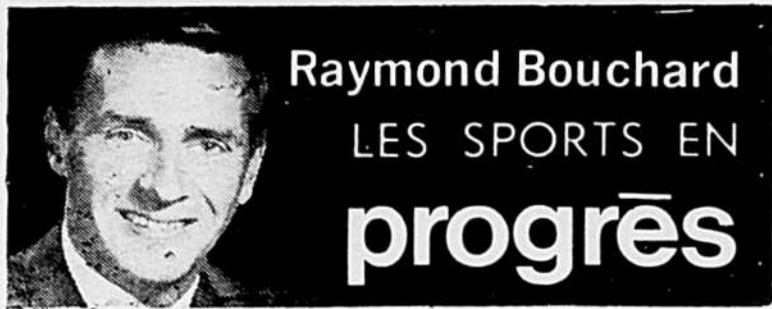
LE MODELE "SINGER" 457
MACHINE A COUDRE
Prix rég.: 169.00
PRIX CRAYON ROUGE **149.95**

FLANELLE
rég. 7.98 verge
SPECIAL **5.98**

TOILE
Rég.: 2.49 verge
SPECIAL **1.99**

CENTRE SINGER

aux Galeries
LA GRANDE PLACE, Rimouski



Raymond Bouchard LES SPORTS EN progrès

Enfin de la neige de s'écrier les skieurs ! ... Avant de vous parler des épreuves de qualifications pour l'équipe de compétition de Val Neigette, vaut aussi bien vous dire tout de suite, qu'il y aura soirée sociale au chalet du club, samedi soir à compter de 9.30 p.m.. Pour les 20 ans et plus seulement ! Eh puis tous les skieurs savent j'imagine bien, qu'ils peuvent pratiquer leur sport les mardi, mercredi et jeudi aussi bien en soirée qu'en matinée.

C'est Jean Tourigny qui nous a informé qu'à la suite des épreuves, les skieurs suivants se sont classés pour l'équipe de compétition : Classe sénior junior B pour filles : Andrée Lebel et Nicole Simard et Louise Larouche pour la classifiée C. Les juvéniles sont Marie D'Auteuil, Constance Dechamplain, Andrée Jean et Lise Marquis dans la classe B; Elisabeth Côté, Josette Doucet et Lucie Marquis pour la classe C.

Chez les hommes l'on compte : Gilbert D'Amours, Jean-

Pierre Dionne, Jean Iza, Claude Marquis, Bernard McKinnon, Bernard Poirier et Yvon Sirois dans la classe Sénior-junior A; Emilio Brisson et André Jutras pour le B; Christian Lepage et Jacques Lepage dans le C. Les juvéniles sont : Yvon D'Amours (A); Guy Roy (B); Christian Couillard et Bruno Jutras (C). On compétitionnera prochainement en vue de la formation d'une classe D.

Tous ces gagnants, en plus de recevoir des leçons de ski seront éligibles aux épreuves en vue de la formation de l'équipe rimouskoise. Louis Dionne, absent à Québec, au moment des épreuves fera naturellement partie de l'équipe.

Membre de l'équipe de ski de l'Université de Montréal, Pierre Dionne de Rimouski a très bien figuré lors des premières épreuves de la coupe "Québec" dimanche dernier. Il a terminé au quatrième rang pour le Combiné.

Il y a quelque temps, nous avons publié dans nos pages,

deux lettres qu'adressait Michel Bédard, responsable aux sports au Conseil des Loisirs de l'Est du Québec, à messieurs Louis Chantigny, Haut-Commissaire aux sports du Québec. Ces lettres expliquaient les prises de position de la délégation de l'Est du Québec au récent Congrès du Sport, qui avaient comme on le sait suscité passablement de commentaires dans la presse québécoise.

Eh bien Michel Bédard a reçu réponse à ses lettres, réponses qui indiquent bien qu'il était dans son droit et que les prises de positions de notre délégation étaient logiques. Dans sa réponse M. Chantigny informe que ses paroles ont été mal interprétées et que l'attitude des nôtres était fondée. Il demande de plus à M. Bédard de bien vouloir rétablir les faits auprès des intéressés. D'autre part, M. Lessard dit textuellement et je cite : "J'ai beaucoup d'admiration pour Pierre Ouellet et Michel Bédard et j'étais loin de penser à vous deux lorsque j'ai fait ma sortie et veuillez croire que je vais me faire un devoir de le prouver durant la prochaine année."

Voilà qui rétablit les faits et qui en même temps prouve que la délégation de l'Est était très bien préparée pour ce Congrès du Sport, que le responsable de la délégation, Michel Bédard ne parlait pas à travers son chapeau et qu'il a fait

preuve de compétence.

Nous ne doutons pas que tout ceci aura eu pour effet de prouver à la haute direction des sports, au niveau de la province, que l'on n'est pas si bête après tout.

Les amateurs de trains mobiles s'en donnent à coeur joie de ce temps-ci, ayant fortement apprécié les dernières chutes de neige. Gratien Bernier ne fait pas exception à la règle, même s'il n'affectionne pas particulièrement les pannes ! C'est tout de même plus facile à digérer quand des âmes charitables comme Jacques et Marc Tremblay, consentent à le trainer ! ...

Remarque amusante d'un spectateur lors de la rencontre Carabins-Rivière-du-Loup, mardi soir, rencontre qui s'est terminée 13 à 3 en faveur du CEGEP : "Si ma femme savait quelle sorte de partie de hockey je viens de voir, elle se demanderait sûrement ce qui ne va pas dans mon comportement !" Tout simplement pour vous donner une petite idée de la qualité du match ! ...

Si Georges-Henri Gagnon (Laval) se contente de regarder

le hockey, son cousin Gilbert Perreault, lui joue ! Il est actuellement reconnu comme le meilleur joueur junior du pays et c'est justement lui qui a donné toute une exhibition contre les Russes. La vedette incontestée du Canadien junior.

Curieux tout de même que "Menhi" ne joue pas au hockey, les deux sont pourtant fils des deux soeurs !

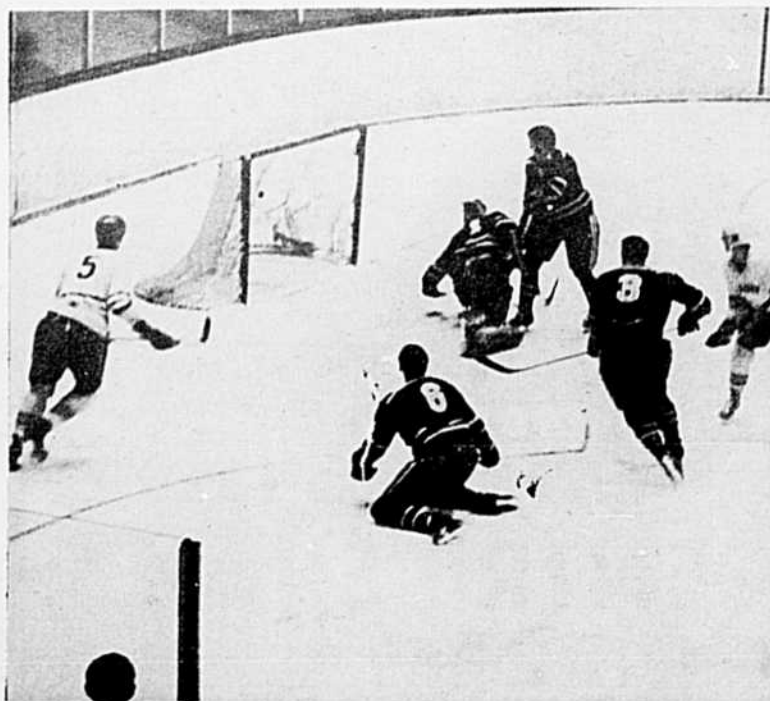
Pour employer l'expression du confrère Léonce Jacques du soleil, Serge Bernier marche à pleine vapeur de ce temps-ci. Il accumule les étoiles et est devenu le Numéro 1 des As de Québec.

Heureusement que les Flyers de Philadelphie sont au second rang car Stasiuk rappellerait sûrement son favori, maintenant qu'il a compris ce que l'on lui chante depuis deux ans ! Heureusement par contre que les Flyers ne le rappelle pas, car les As en ont joliment besoin !

Pendant ce temps Jean-Guy Gendron va son petit bonhomme de chemin. Il a marqué mardi soir son 11ième but et connaît une saison tout au moins aussi bonne que l'hiver dernier.



Le territoire des Frontenacs de Riv-du-Loup fut envahi sans cesse, durant le deuxième et le troisième vingt.



Camille Ouellet complète la stratégie des Carabins sur une passe de Robert Forbes et Denis Mercier.

DERNIERE HEURE

Decès subit de Pierre St-Pierre

Au moment d'aller sous presse, nous apprenons le décès subit de Pierre St-Pierre, directeur du département de l'Éducation physique au CEGEP de Rimouski.

Sportif très bien connu dans la région, le jeune directeur - il était à peine âgé de 30 ans - avait sa marque dans le baseball, le hockey et plusieurs sports.

Il semble que M. St-Pierre s'est senti indisposé, au cours d'un match de hockey disputé au Colisée, hier, mer-

credi, et qu'il a succombé, le jeudi 15 janvier, à 14 heures, des suites d'une crise cardiaque.

Nos condoléances à la famille, aux autorités du CEGEP, et à tous les jeunes sportifs que cette perte afflige.



Autos usagées

VOICI NOS AUBAINES

CHRYSLER '69 SEDAN 4 PORTES 15000 MILLES Rég. 3800.00 3,600.00	FORD '68 STATION WAGON Rég. 1850.00 1,600.00	CITROEN '68 SEDAN 4 PORTES 32,000 MILLES Rég. 2,200.00 1,500.00
VALIANT '68 6 cylindres, automatique 1,800.00	CHEVELLE '68 MALIBU 6 cylindres, automatique 1,800.00	CHRYSLER '68 300 TOIT RIGIDE, 4 PORTES ENTIEREMENT EQUIPE Rég. 2700. 2,425.00

VOTRE MAISON DE CONFIANCE

ICHAUD automobiles Ino.

180 OUEST EVECHE RIMOUSKI P.Q. C.P. 980 723-2236

HEY LES JEUNES!

Un rappel pour vous inscrire à la grande course de tacots

Hé, les jeunes! N'oubliez pas que votre fiche d'inscription, à la grande Course de tacots du 31 janvier prochain, doit être reçue par M. Gérald Hins, du 377, rue Dubé, au plus tard le 17 janvier 1970, à midi, si vous voulez être sûrs d'y participer.

L'inspection des tacots sera faite le 17 janvier 1970, Boulevard Chevrolet; l'heure de cette inspection vous sera communiquée par la radio et la télévision, en temps utiles.

Jusqu'à ce jour, plus de 25 inscriptions sont parvenues au responsable, en vue de cette course enlevante. Profitez-en pour inviter tous les gens de Rimouski à venir encourager les jeunes participants, propriétaires et conducteurs de tacots, en se rendant côte Belzile, le 31 janvier, dans l'après-midi.

HOCKEY A L'AFFICHE

"LIGUE INTERMÉDIAIRE"

Dimanche à 2.30 p.m.
Rivière-du-Loup visite Mont-Joli-Price
Carabins du CEGEP visitent Trois-Pistoles.

Mardi à 8.30 p.m.
Trois-Pistoles visite Mont-Joli-Price

Jeudi à 8.30 p.m.
Carabins du CEGEP visitent Mont-Joli-Price
Trois-Pistoles visite Rivière du Loup

"LIGUE JUNIOR"

Vendredi à 8.30 p.m.
Paul-Hubert visite Foyer Patro

Dimanche à 2.30 p.m.
Matane visite Foyer Patro
Paul-Hubert visite Amqui à 8.30 p.m.
Mont-Joli visite Éperviers

Mardi à 8.30 p.m.
Éperviers visitent Paul-Hubert
Matane visite Amqui.

Statistique de la Ligue juvénile

CLUBS	COMPTEURS			
	P.J.	G.	P.	PTS.
Sacré-Coeur	13	8	3	18
St-Agnès	13	7	4	16
St-Pie-X	13	5	6	12
Rimouski Juvénile	13	2	9	6

Compteurs		B	ASST.	PTS
1-Bertrand Bellavance	St-Pie-X	9	5	15
2-Richard Sirois	St-Agnès	7	6	12
3-Alain St-Pierre	Sacré-Coeur	5	7	11
4-Rivard Caron	St-Agnès	3	5	10
5-Michel Ferland	Sacré-Coeur	5	5	10
6-Jacques Caron	Sacré-Coeur	3	7	10
7-Marcel Gauvin	Sacré-Coeur	1	8	9

Gardiens de buts		P.J.	B.C.	Moy.
Régent Doucet	St-Agnès	13	18	1.38
Régis Therrien	Sacré-Coeur	13	21	1.61
Gaston Saindon	St-Pie-X	13	30	2.30
Gaston Plourde	Rimouski Juvénile	13	33	2.55

LIGUE JUNIOR "B" DU BAS ST-LAURENT STATISTIQUES

Classement des équipes au 13 janvier 1970.

Noms	PJ	G	P	N	BP	BC	Pts	P.E.M.
Amqui	16	14	1	1	132	42	29	430
Paul-Hubert	16	12	3	1	105	64	25	590
Albatros de Riv.-du-Loup	18	11	6	1	108	74	23	452
Matane	15	6	9	0	53	66	12	315
Éperviers du Collège	15	4	10	1	67	85	9	268
Cegep de Riv.-du-Loup	13	4	9	0	59	104	8	223
Mont-Joli	17	2	15	0	52	141	4	225

Gardiens de buts

Noms	PJ	MIN	BC	MOY	P.E.M.
Marc-André Lévesque, Amqui	7	420	17	2:42	4
Jacques Fournier, Amqui	7	420	21	3:00	47

Compteurs

Noms	PJ	B	A	Pts	P.E.M.
Mario Poirier, Paul-Hubert	16	27	25	52	43
Réal Rioux, Albatros	17	24	20	44	25
Jean-Guy Michaud, Paul-Hubert	16	15	23	38	72
Régis Berger, Albatros	17	15	22	37	21
Claudin Berger, Albatros	17	11	21	32	58
Yvan Bouillon, Paul-Hubert	16	15	16	31	10
Yves-Marie Bellavance, Amqui	14	14	15	29	10
Normand Boulianne, Amqui	14	12	17	29	48

HOCKEY PEE WEE

Jules Blais vient de faire connaître son alignement en vue du tournoi international de hockey peewee de Québec. Les élus sont : Donald Bouillon, fils de Léonard, gardien de buts; Roland Jourdain, fils du capitaine Jourdain; Stanley Olscamp, fils de Marcel; Pierre-Paul Malenfant, fils de René; Guy Goulet, fils de Hector; Michel Rioux, fils de Lucien; Guylain Bujold, fils de Jean-Guy; Nelson Charette fils de Maurice; Claude Jean, fils de Henri; Marcellin Lévesque, fils de Camille; Gérard Blais, fils de Jules; Marc Lebel, fils de Luc; Sylvain Patry, fils de Henri; Denis Belzile, fils de Louis David; André St-Amand, fils de Gérard; Roger Bélanger, fils de Lucien.

Les entraîneurs sont : Guy Blais et Simon Dubé.

L'instructeur Jules Blais. La ligue de hockey Pee Wee de Rimouski, au sein de laquelle figure l'équipe qui nous représentera et dont l'alignement est publiée, est en opération depuis quelques temps déjà et l'on nous fournit les statistiques suivantes :

Positions des équipes :

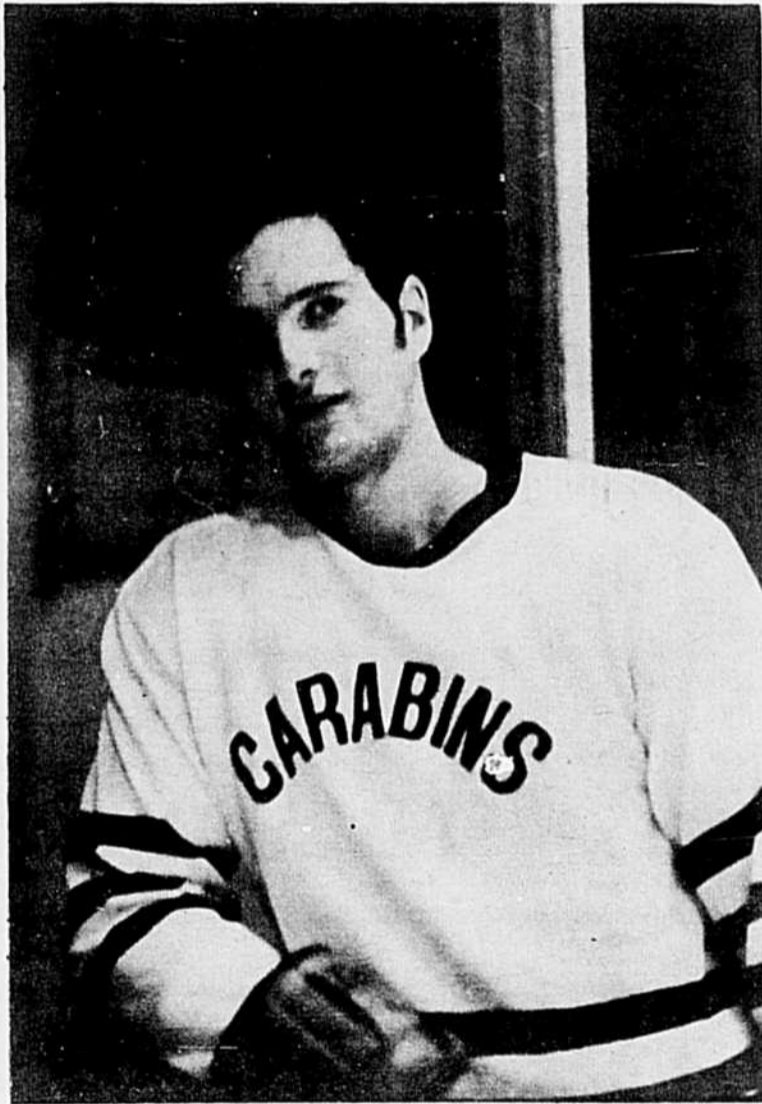
Rimouski Pee Wee : 6 gains, aucun revers, 1 partie nulle pour un total de 13 points. Suivent dans l'ordre : As Pee Wee 9 points; Chicago Pee Wee 8 points; Canadien Pee Wee 7 points et Boston Pee Wee 3 points. Chez les compteurs Marcellin Lévesque domine avec 16 points et Gérard Blais 10 points suivi de Sylvain Patry 13 points, Yves Proulx 9 points; Guylain Bujold 9 points; André Goulet 7 points; Denis Lamontagne 7 points; Gilles Gagnon, Maurice Poirier et Karl Jacob 6 points.

Donald Bouillon affiche la meilleure moyenne et fait remarquable à noter, il a réussi 5 blanchissages en 7 rencontres.

Les activités des Pee Wees ont lieu dans les cadres de l'école de hockey qui compte comme on le sait plusieurs joueurs moskitos.

Comme par les années passées, la Journée des Jeunes aura lieu le 24 janvier, journée durant laquelle pas moins de 8 rencontres seront disputées, dont la principale opposant les Expos de Québec, catégorie AA contre Rimouski Pee Wee de catégorie A.

Nous vous communiquerons d'ailleurs plus de détails à ce sujet dans notre prochaine édition.



Après avoir brillé dans le hockey junior régional, Robert Forbes, à sa première saison de hockey intermédiaire tire bien son épingle du jeu avec les Carabins du CEGEP.

NOUVEAU COURS D'ESCRIME

avec **Louis Morin**
EX-MAITRE D'ARMES à l'Université Laval

AU Centre Civique de Rimouski à partir du 29 janvier

POUR INTERESSES COMPOSEZ **724-6593**

Bombino...
Une auto "GT" sport
pour seulement **\$2,195.00**

FIAT



850 coupé sport

RAYMOND D'AUTEUIL A MAINTENANT LA PAROLE. IL N'A QU'UN MOT A DIRE... "BOMBINO" c'est le nom d'amitié pour la nouvelle petite FIAT 850 coupé sport. C'est une voiture qui part en flèche... de 0 à 60 milles à l'heure en 18 secondes seulement avec une vitesse de croisière de 70 et une vitesse maximum de plus de 80 milles à l'heure. avec son arrière, profilé, elle a l'air d'une petite Ferrari.

VENEZ LA VOIR CHEZ RAYMOND D'AUTEUIL
(SILENCIEUX QUEBEC INC.)

442 ouest, Boul. St-Germain Tél: 724-4442

NOUVEAU!

Des cours de plongée sous-marine

Pour faire suite à un précédent article, au mois de septembre dernier, Carl Bernier et Claude Rioux nous font part des développements, en ce qui regarde les cours de plongée sous-marine.

En effet, lors d'une réunion tenue mardi soir dernier, ces deux plon-

geurs ont accepté un nouvel adhérent, en la personne de M. Louis Morin qui fut élève du célèbre plongeur Louis Lourmais. Pour ceux qui l'ignoraient encore, des cours viennent de se terminer au CEGEP de Rimouski cette semaine. Ces cours étaient destinés aux étudiants du Collège.

Afin de donner de plus amples informations aux intéressés, les responsables de ces cours vous invitent à une soirée d'information au CEGEP de notre ville, le mercredi 21 janvier, à 19 heures 30 (7 h. 39 p.m.)

Pour les sceptiques, qui croient que le climat rude de Rimouski est un handicap dans la pratique de ce sport, nous avons appris que, dimanche dernier, un groupe s'est rendu au Lac Noir où quelques plongées expérimentales ont eu lieu; fait à signaler: les plongeurs ont alors utilisé le même équipement que lors des belles journées d'été.

POUR SUIVRE LES COURS

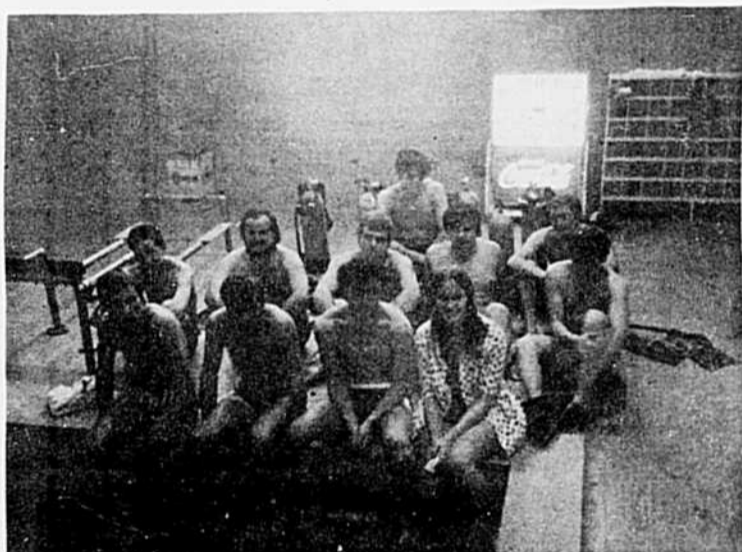
Lors de la soirée d'information les dirigeants du groupe: Carl Bernier et Claude Rioux, de même que Louis Morin, le professeur, ont fourni les renseignements suivants:

- conditions d'admission, exigences requises pour devenir membre du Club
- coût des cours, lesquels s'échelonnent sur une période de dix semaines environ, à raison de 2 à 4 heures par semaine.
- étude pour la formation d'un club de plongée sous-marine à Rimouski.

Rappelons que ce sport fut immortalisé par le commandant Jacques-Yves Cousteau, réalisateur immortel du MONDE DU SILENCE, et qu'il suscite toujours le plus vif intérêt.



Carl Bernier, à gauche, et Claude Rioux, au cours de l'une de leurs plongées...



Voici le groupe qui suivit les premiers cours dispensés au CEGEP de Rimouski...

Ligue Intermédiaire du Bas St-Laurent

NOMS	PJ	G	P	PTS	PUN
TROIS PISTOLES	20	13	5	28	309
CEGEP	18	8	7	19	364
RIVIERE DU LOUP	16	7	7	16	268
MONT-JOLI PRICE	18	4	13	9	254

Meilleur gardien de buts :
Marcel Pelletier, Trois Pistoles (3.01)

LISTE DES COMPTEURS au 4 janvier 1970

	PJ	B	POINTS	PUNITION
Lepage Guy T.P.	20	12	45	4
Bélanger Paul T.P.	20	22	44	18
Thibeault F. T.P.	19	18	36	2
Mercier Denis Riki	16	17	35	0
Hamelin R. R.L.	15	10	35	4
Dubé Nelson T.P.	20	14	30	16
Boucharde Géo Riki	18	10	30	12
Lepage J.C. R.L.	12	15	29	8

Compétitions provinciales de motos-neige à Ste Blandine, dimanche

Le circuit de moto-neige O'Keefe poursuivra ses activités dimanche (18 janvier) dans la région du Bas Saint-Laurent en présentant à Rimouski le premier de ses cinq championnats de zone dotés d'une bourse de \$1,000 chacun.

Cette épreuve, de même que les dix autres inscrites cette année à ce circuit d'autos-neige, a été sanctionnée par l'Association canadienne de moto-neige et répond avantageusement aux normes de sécurité exigées par l'ACAN.

Ce championnat de zone sera disputé sur le circuit d'un demi-mille de lac Pointu, à Ste-Blandine, à quelque neuf milles au sud de Rimouski. La piste a été préparée par le club des

Raquetteurs, les organisateurs de cette deuxième tranche du circuit.

Les meilleurs coureurs de la région et de l'Est du Québec sont attendus à Ste-Blandine, dimanche. Les compétitions s'ouvriront à 1:30 p.m. et les inscriptions seront acceptées jusqu'à midi. Elles sont ouvertes à tout conducteur possédant une licence de l'ACAN.

Ce championnat sera suivi les 24 et 25 janvier du prestigieux championnat de vitesse de motos-neige O'Keefe du Québec 1970, qui se tiendra à Valleyfield avec un intéressant enjeu de \$3,000. Le deuxième championnat de zone aura lieu le premier février à Hull, région de la Vallée de l'Outaouais.

UNITE SANITAIRE

Clinique d'immunisation et de vaccination :

Rimouski-Est : Jeudi 22 janvier de 10.00 à 10.30 heures.
Ste-Agnès : Jeudi 22 janvier de 2.00 à 3.00 heures.
Rimouski (U.S.) : Vendredi 23 janvier de 2.00 à 4.00 heures.

Clinique antituberculeuse :

Rimouski (U.S.) : Mardi 20 janvier à 1.30 heure.

SILENCIEUX QUEBEC INC.

"MUFFLER" a partir de \$7.99

INSTALLATION GRATUITE

GARANTIE A VIE

442 Boul. St Germain. O. Tel. 724 4442

SERVICE JOURNALIER

DE MONTREAL ET QUEBEC
A
RIMOUSKI
MONT-JOLI
TROIS-PISTOLES

ENTREPOT
RIMOUSKI

724-4051

LIGNE DIRECTE
TROIS-PISTOLES 724-4057
SANS FRAIS D'APPEL



SERVICE DE TELETYPE

- RAPIDITE
- SECURITE
- SATISFACTION

Les châtelaines du Centenaire de Saint-Epiphanie



Andrée Caron



Françoise Chouinard



Henriette Michaud

C'est au cours d'une soirée dansante, dimanche soir, 28 décembre, au Centre de Loisirs de Saint-Epiphanie, avec l'orchestre les Contre-Quatre de Saint-Simon, que le comité organisateur du Centenaire de Saint-Epiphanie, qui se déroulera, l'été prochain, présente les trois chatelaines : Andrée Caron, Françoise Chouinard et Henriette Michaud.

C'est la semaine du 28 juin au 5 juillet 1970 qui a été désignée pour les festivités du centenaire d'érection canonique de cette paroisse.

Le Carnaval de Saint-Fabien démarrera bientôt

Des citoyens dynamiques de Saint-Fabien ont accepté de faire équipe pour réussir le carnaval 1970, qui débutera le 18 janvier pour se terminer le 22 février.

Ce comité général d'organisation est formé de MM. Jean-Paul Jean; président; Michel Lavoie, secrétaire, Mesdames Raymond Voyer, Gérard Fournier, Albert Gagnon, MM. Jacques Fournier, Jean-Louis Voyer, Louis Rioux, Réal Lafontaine, Jacques Gendreau, Marc-Yves Roy, Clément Devost.

Trois duchesses sont en lice pour le titre de Reine du Carnaval, soit Mlles Sylvie Bélanger, Claire Coulombe et Odette Côté.

Le programme

Le 18 janvier : au collège pour la présentation des duchesses, à 20 h. 30. L'orchestre des FANATIKUES est au programme. D'ailleurs, à toutes les veillées, il y aura des danses carrées pour les amateurs de musique

canadienne ou folklorique.

Le 24 janvier : Marathon de hockey à 13 heures.

Le 1er février : Partie de hockey à 14 heures et veillée de la duchesse Sylvie, au collège, à 20 h. 30. L'orchestre : les Mandarins.

Le 7 février : Jeux à la patinoire, à 14 heures, pour les enfants, à la salle paroissiale.

Le 14 février : film de Walt Disney, à 14 heures, à la salle paroissiale, pour les enfants. A 17 h. 30; souper suivi d'une veillée pour les jeunes au collège.

Le 15 février : partie de ballon-balai, à 14 heures, Les VIEUX, contre LES JEUNES. Et à 20 h. 30, veillée de la duchesse Claire, au collège. L'orchestre Les Bourgeois.

Le 22 février : parade à 14 heures et visite des monuments de glace. A 17 h. 30, souper au collège. A 20 h. 30, veillée de couronnement de la Reine, au collège, avec l'orchestre, LES BOURGEOIS.

ENCORE CETTE ANNEE

La course de chiens du Carnaval à Saint-Gabriel

C'est le 18 janvier, à 14 heures 30 (2 heures p.m.) dans le cadre du grand Carnaval de Saint-Gabriel qu'André Bissonnette, Réal Lévesque, Josaphat Dionne, Marcel Lévesque et Lucien Bissonnette se feront une chaude lutte pour gagner l'épreuve de la course de chiens, longue de dix milles.

La première place de ce concours comporte une bourse de \$200.00 et est commanditée par le sportif Zénon Ouellet, agent de la Brasserie O'Keefe, à Rimouski.

Douze équipages de chiens prendront le départ au Palais de Glace de Saint-Gabriel, à l'heure prévue. Plusieurs sportifs et propriétaires de maisons d'affaires de Rimouski ont bien voulu commanditer, durant les carnivals de toute la région, les équipes de coursiers.



UN RENDEZ-VOUS EST SOUVENT LE DÉPART D'UNE GRANDE AMITIE

Recevez vos amis dans une ambiance chaleureuse et intéressante! Offrez-leur à boire au

SALON VERT DU "SAINT-LOUIS", un salon où l'on peut causer, se détendre, traiter des affaires!

HOTEL ST-LOUIS, 214, rue Saint-Edmond, tél. 723-1170



chanceux, il gagne \$2,500.

En effet, M. Jean-Marc Goulet, du 22 est, 8ième rue, Rimouski, a eu l'heureuse surprise en ouvrant un paquet de cigarettes Belvédère, acheté au magasin Riki-News Grande-Place, de se découvrir gagnant d'une somme de \$2,500. Il expose ici son billet en compagnie de son vendeur, M. René Laporte.

M. Goulet est inspecteur à la Société centrale d'hypothèque et de Logement, père d'un enfant et marié depuis un an et demi. Natif de Maria en Gaspésie, il est Rimouskois depuis trois ans et fume depuis l'âge de 14 ans. Félicitation au gagnant.

Le Festival de Rimouski se dessine à l'horizon

M. Dominique Michaud, président du Festival d'hiver Rimouski 1970, n'est plus seul pour réussir cette aventure carnavalesque du 31 janvier au 15 février. Il est entouré de Mlle Michèle Lepage, secrétaire, M. Paul Michaud, vice-président du comité des hôtes, M. Gilles Lepage, secrétaire-trésorier, M. Johnson Roy, vice-président du comité de publicité, M. Georges Allard, vice-président de la Planification des comités.

M. Michaud énumère la trentaine d'activités ou manifestations, notamment la grande course de tacots, le concours de sculpture et monuments de glace, la journée étudiante à laquelle collaboreront les étudiants aux plans secondaire, collégial, universitaire de Rimouski, la journée des étudiants à l'élémentaire, les spectacles et danses au Fort du Festival (en plein air), le Bal de la Reine, le tournoi régional de ballon-balai sur glace, et bien d'autres qui vous seront révélées dans notre prochaine édition.

Samedi, le 24 janvier, des camions feront la cueillette des sapins de Noël pour ériger le Fort. De la collaboration, s.v.p.!

Plus de 500 personnes collaborent de près ou de loin pour mener à bien ce Festival 1970.

"Votre festival, c'est votre affaire!"



LA BOULE DE LAINE

Mme Carmen Lavoie, prop.

536 ouest, boul. St-Germain

Tél. 723-6368

GRANDE SPECIALITE DE LAINE



LAINE du PINGOUIN

Très grande variété de textures aux couleurs assorties.

Phentex .77 la balle

Mme Carmen Lavoie, technicienne en tricot et tricot sur mesure, vous invite, mesdames à la consulter sur tous vos problèmes de tricot sans obligations de votre part. Votre visite nous fera plaisir.

AUSSI TISSUS A LA VERGE DE TOUTES SORTES.

Nouvelle carte au Québec



Une nouvelle carte géographique du Québec vient d'être publiée par le Ministère des Terres et Forêts, en remplacement de l'ancienne carte 1963.

La nouvelle carte tient compte des changements survenus au cours des dernières années, notamment la construction du barrage de Manic 5. L'immense réservoir de Manicouagan figure donc bien distinctement sur la carte ainsi que les 108 districts électoraux qui sont facilement repérables et bien délimités. Les régions de Montréal et de Québec sont visibles dans deux extraits de cartes à plus grande échelle. On distingue enfin les limites d'une trentaine de parcs et de réserves de chasse et pêche.

Sur la photographie, on reconnaîtra M. Claude-G. Gosselin, le ministre des T.F., qui examine la nouvelle carte en présence de M. Fernand Boutin, sous-ministre, M. Jean-Noël Poulin, directeur général du Domaine territorial, M. Jean-Marie Bourbeau, sous-ministre adjoint.



Le fisc vous facilitera vos paiements...



Ce sera bientôt la minute de vérité des payeurs d'impôt et l'heure de grâce de l'Etat de remplir ses coffres. Le Ministre du Revenu du Québec, M. Raymond Johnson et le sous-ministre du Revenu, M. André Gauvin, examinent la formule de déclaration du revenu pour 1969. Pour la première fois, cette année, le ministère expédie directement, par la poste, deux exemplaires de cette formule à près de 2,100,000 personnes. Un des deux exemplaires porte déjà le nom, l'adresse, le numéro du dossier et le numéro d'assistance sociale du contribuable qui devra répondre au questionnaire et le retourner au ministère. La nouvelle façon de procéder permettra d'accélérer le traitement des déclarations et les risques d'erreur et d'oubli seront réduits puisque des renseignements essentiels sont inscrits à l'avance. Le deuxième exemplaire servira de brouillon au contribuable.

Saint Ulric

Les duchesses Nicole Durette, Diane Dubé et Fernande Charette ont commencé leur campagne de popularité. Elles rivalisent de dévouement et d'entrain pour conquérir le titre de Reine du carnaval d'hiver 1970.

Ont été hospitalisés, dernièrement : Mlle Gilberte Roy, à l'Hôtel-Dieu de Québec, Mme Conrad Bernier, à Rimouski, M. Victorien Gagné, Mme Jean-Marie Roy, à Matane.

Mlle Irène Pelletier, i.d., a quitté notre paroisse pour aller demeurer au Foyer d'Accueil à Matane.

M. et Mme Alcide Levasseur, M. et Mme Georges Fournier sont allés à Montréal, récemment.

En visite, à Saint-Ulric : M. et Mme Réal Canuel, de Québec, M. et Mme Ghislain Canuel, de Baie-Comeau, chez M. et Mme Onésime Canuel.

M. et Mme Gilles Talbot, de Hauteville, chez M. et Mme Elisée Talbot.

Soeur Ursule (Aline Ouellet), des Soeurs du Bon Pasteur de Québec, Mme Guy Lévesque, de Rimouski, M. et Mme Raynald Poirier, de Québec, M. et Mme Jean-Marc Deschesnes,

de Mont-Joli, chez Mme E.-H. Ouellet. Mlle Danielle Pilote et M. Hormidas Gagné, de Montréal, chez Mme Camille Gagné.

M. et Mme Thomas Gaudreau, M. Adélar Caron, M. et Mme Pierre-Paul Gaudreau, M. et Mme Bertrand Caron ont assisté le 6 janvier, à Montréal, aux funérailles de M. Marius Gaudreau, Marguilliers MM. Roland Chouinard et Gustave Paquet ont été nommés marguilliers en remplacement de M. Robert Bélanger et de M. Alexis Coulombe.

Statistiques En 1969, il y eut 21 baptêmes, 16 mariages, 16 décès dont 15 adultes et un enfant. La population est de 1,577 âmes réparties en 310 familles.

A l'AFEAS de Nazareth

La réunion mensuelle de l'AFEAS de Nazareth aura lieu le mercredi 21 janvier, à 8 heures, à l'école de l'Annonciation.

Le thème à l'étude : résumé des cours dispensés par l'OPTAT sur les drogues. Bienvenue à tous les membres!



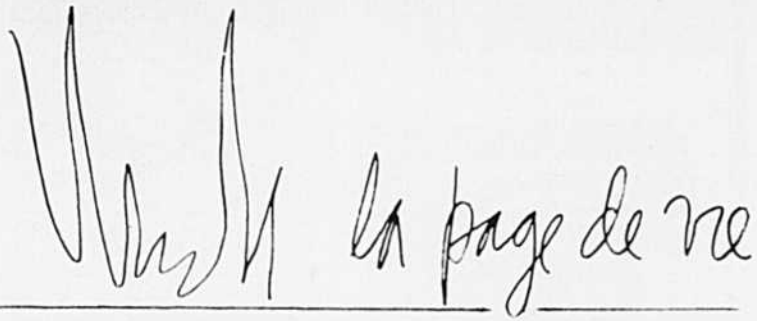
192 EST, ST-GERMAIN, RIMOUSKI

Edifice Bellavance Inc.

OUVERT
à partir de 7 hres P.M.

Les SAMEDI et DIMANCHE
à partir de 1 hre P.M.

Rimouski et Mont-Joli au plan des polyvalentes



UN PRIEUR DESTITUÉ

Pour moi, c'est un vrai prophète : il s'agit de ce prier destitué de Boquen Dom Bernard Besret. Je ne sais trop pourquoi mais il a un visage qui m'impressionne beaucoup.

Son supérieur lui a dit un jour : "vous n'êtes plus prier", et le "prophète" a décidé malgré tout de ne pas démissionner... il ne sera plus prier bien entendu, mais il restera fidèle à ce qu'il croyait, il restera tout proche de cette portion du peuple de Dieu qui était avec lui.

Voilà ce que je trouve extraordinaire, ce qui me parle tellement... un homme, tout simple, à la recherche de la plus grande vérité et qui n'a pas peur de la réalité, qui n'a pas peur de dire les faits, manifeste une Foi, un équilibre humain certain, un amour définitif et de l'espérance surtout.

Vous allez vous demander pourquoi je parle de cet événement ici à Rimouski, si loin de la Bretagne... Non, je ne veux pas analyser ce qui est arrivé... mais, à l'échelle du monde, voilà selon moi un nouveau prophète, et je pense qu'il faut le dire.

Alors je le dis en répétant que les chrétiens d'aujourd'hui sont heureux de reconnaître les hommes vrais. Ce moine n'était pas seulement un beau parleur et je suis convaincu qu'il n'a pas recherché du tout la publicité : l'expression de ses positions est trop profonde, son témoignage, même sur un plan plus humain est trop probant. Et puis, il y a trop de souffrance dans ce qu'il accepte de révéler.

Remarquez bien que je ne veux pas canoniser personne. Mais il existe des types d'hommes pour aujourd'hui : des hommes qui savent prendre des racines profondes, qui ne craignent pas les grands vents qui fouettent, et qui n'accepteront jamais de perdre pied. Etre chrétien, c'est cela, tout simplement, et c'est déjà être prophète!

André Daris

Saint Octave de Metis

Messe de minuit Plus de 1.000 personnes, qui emplissaient l'église paroissiale, au soir de la messe de minuit de Noël, ont chanté à plein coeur le Minuit, chrétiens. Une chorale de cinquante voix mixtes a exécuté des chants anciens et nouveaux pour créer une ambiance de recueillement et de prières. Au cours de la cérémonie eucharistique, le pasteur offrit ses vœux pour un Noël de paix et de joie. Et les paroissiens ont présenté leurs étrennes à l'Enfant-Dieu, pour son église, soit plus d'un millier de dollars.

Saint Nicolas Le 25 décembre, Saint Nicolas, personnifié par M. Gaston Poirier, de Mont-Joli, a reçu une chaleureuse ovation des petits et des grands. La salle était remplie à débordement.

Saint Valerien

L'AFEAS Avant la présentation des travaux exécutés par les dames de l'AFEAS, le tirage des prix de présence, il y eut forum, après exposé, sur l'amour et le mariage.

Les idées dominantes de cette soirée enrichissante sont les suivantes : l'amour suppose un attrait vers un bien, c'est-à-dire une chose vraie, belle, bonne, valable. Notre bien à nous, c'est notre mari, notre femme ou nos enfants. L'Amour n'est pas appelé à diminuer. S'il est bien compris et bien vécu, il grandira et s'approfondira au fil des années. Pour les époux et les parents chrétiens, qui ont choisi le mariage comme vocation, il est impérieux de vivre joyeusement, sereinement, son devoir d'état. Les époux doivent chercher à se connaître, à se faire connaître réciproquement.



L'évangéliste Gaston Jolin présentera, au petit écran rimouskois, CJ BR-TV, dès le 8 février, à 13 h.30, une série de treize causeries sous le thème : la conversion à Dieu.

A sa dernière assemblée, la Régionale Scolaire du Bas St-Laurent, après avoir pris connaissance du rapport du Comité d'échanges de services avec la Ville de Mont-Joli, a accepté cet échange de services entre les Polyvalentes des deux villes au niveau de la Direction générale.

Au Comité des politiques

Siègeront sur le Comité des politiques pédagogiques prévu à la Convention collective provinciale : M. Fernand Lamontagne, directeur du personnel enseignant, M. Maurice Bérubé, directeur des services pédagogiques, Joseph Bouchard, coordonnateur de l'enseignement professionnel.

Policiers-éducateurs

Le projet de mise en place de policiers-éducateurs a-t-elle des chances de se matérialiser, par entente de la Ville de Rimouski et de la Régionale Scolaire du Bas St-Laurent, au domaine des policiers-éducateurs depuis la journée d'études de l'Association des Chefs de police et pompiers du Québec tenue à Nicolet, le 6 décembre, à laquelle assistaient M. Jacques Couillard, directeur

des Services personnels aux étudiants.

Un comité social

Un budget de \$500.00 a été alloué au Comité social formé du personnel de l'administration générale pour l'organisation d'activités pendant l'année scolaire 1969-70.

Equipement de laboratoires et bureaux

Le ministère de l'Education a donné l'autorisation à la RS BSL d'acquérir le matériel pour

équiper laboratoires et bureaux, ce qui a absorbé plus de \$50.000.

A l'item des instruments de musique, une somme de \$4.099.30 permettra d'acquérir des instruments, des volumes et des feuilles de musique pour commencer à intégrer l'enseignement musical, de façon concrète, les voix seules n'étant plus mises à contribution. Pianos et autres instruments de musique faciliteront l'accès de l'enseignement musical aux élèves doués et qui en ont le goût.

Des cours de conduite à Québec-Téléphone

Québec-Téléphone a décidé d'intensifier sa campagne de sécurité parmi son personnel en adhérant aux efforts des nombreux organismes québécois pour diminuer le nombre d'accidents sur nos routes.

Grâce à la collaboration de la Jeune Chambre, qui patronne des cours de conduite préventive à travers le Québec, tous les employés de la compagnie, quel que soit leur lieu de travail, pourront se prévaloir de cet enseignement pendant les prochains mois, au terme d'une entente conclue entre le Conseil cana-

dien de la Sécurité et le Ministère des Transports du Québec.

On utilisera les plus récentes techniques audio-visuelles afin de permettre au chauffeur expérimenté d'adopter une attitude préventive, face aux situations qui peuvent l'entraîner dans un accident. Selon M. Maurice Dion, responsable de la sécurité à Québec-Téléphone, on entend bien profiter au maximum de cet enseignement des principes de conduite préventive. D'autant plus que Québec-Téléphone acquittera les frais d'inscription au cours de tous ses employés-chauffeurs qui présenteront le certificat de participation émis par la Jeune Chambre.

SERVICE 2 DANS 1
Votre lessive se fait
en même temps que votre
magasinage.

**COUPON
BONI DE
50¢**
sur un nettoyage
à sec

A LA BUANDERIE

ECON-O-MATIC Inc.

Centre commercial Coopgro

BOULEVARD RENE LEPAGE



**VOTRE
nettoyage
à sec**

8 LIVRES DE LINGE
POUR SEULEMENT

3.00

**10
sécheuses
à la vapeur**

séchage plus
souple, ne de-
mande pas de
repassage.

LAVEZ-SECHEZ
PLIEZ et RANGER

Lavages

15 LIVRES

POUR SEULEMENT

.35

vous economisez

15¢

2 grosses laveuses pour couvertures ou gros lavages

PLUS DE PROBLEME DE
LESSIVE AVEC
LA BUANDERIE

ECON-O-MATIC

BUANDERIE ET
NETTOYAGE A SEC

AYEZ RECOURS AUX PETITES ANNONCES DU progrès

LES PETITES ANNONCES SONT ACCEPTÉES
JUSQU'À MERCREDI MIDI
minimum (25 mots) \$1.00 .02 le mot additionnel
à l'extérieur de la région : .05 le mot.

PAYABLE AVANT PUBLICATION
LE PROGRES DU GOLFE

192 est, St-Germain, Rimouski 723-4800
Pour vos annonces, demandez notre publicitaire

maisons à vendre

A VENDRE : Maison neuve située au 2ième rang ouest, de Rimouski, tél. 723-6918.

MAISONS NEUVES A VENDRE dans les paroisses Saint-Pie X et Sacré-Coeur. Plan d'Habitat Levesque, au tél. 723-2504.

MAISON A VENDRE OU A LOUER: boul. Sacré-Coeur. Tél: 723-3373.

A VENDRE: Maisons neuves financées par la Société Centrale d'Hypothèque et de Logement. S'adresser à Roland Levesque, ent. en construction, 448 Ave de la Cathédrale. Tél: 723-3772.

A VENDRE: Maison située à Rimouski-Est, 3 étages, 8 chambres à coucher. Prix d'au-baine. Immeuble et placement J.A. Inc. Tél: 723-6355.

MAISON NEUVE A VENDRE: Prêt accepté par la Société Centrale d'Hypothèques et de Logements. S'adresser à Gérard Labrie, 3 rue Lebel, Tél: 723-5208.

A VENDRE : Commerce spécialité de tissus à la verge, situé au centre des affaires à Rimouski rue St-Germain Est, près du centre d'Achat la Grande Place, Tél. 723-3081.

A VENDRE : Maison de 6 pces située à Sacré-Coeur. S'adresser après 6 heures, tél. 723-8489.

divers à vendre

A VENDRE : ACADIAN 63 Station Wagen transmission ordinaire, parfaite ordre. Prix \$500. Tél. 723-6869.

BUANDERIE A VENDRE: Située à Price, très bonnes conditions, livraison immédiate. S'adresser à : Immeubles et Placements J.A. Inc. Rimouski, tél. 723-6335.

VENDONS, ECHANGEONS A CHETONS tous genres de meubles. Nettoyons les tapis et les meubles. Fabriquons meubles et matelas sur mesure. Vendons et installons tapis et draperies. Estimé gratuit. La manufacture et le magasin Bertin et Fils, 283 est Saint-Germain. Tél: 723-6555.

A VENDRE: Beau choix de laveuses usagées en très bonne condition. A compter de \$25.00, Robert Dessureault Ltée Tél: 723-3216

VENDONS, ECHANGEONS: Meubles de toutes sortes, neufs et usagés - Mobiliers de chambre - salon, cuisine, poêles, laveuses, télévisions. Electrohome, vente, service et échange. Les Enchères Cherrier Ltée, 183 ouest, Saint-Germain, Rimouski. Tél: 723-7373.

A VENDRE : Sécheuse automatique de marque "FRIGIDAIRE" de luxe.

BESOIN D'ARGENT? Pour vos achats à terme, consolidations de dettes, prêts hypothécaires à court terme, consultez FINANCE LOCALE Inc. 49, Jacques Cartier, Mont-Joli 775-4341.

divers à louer

A LOUER: 16,000 pieds carrés d'espace, chauffé, éclairé, épreuve du feu. Pourrait servir à la culture physique ou comme bureau. S'adresser au tél: 723-3774.

RÉJEAN GAUVIN Enr.

Réparation d'appareils électriques

SPÉCIALITÉ :

Aspirateur, bouilloire, fer à repasser, grille-pain, percolateur, rasoir, séchoir à cheveux, polisseuse, etc.

Une garantie de trois mois sur toutes les réparations

105 est, St-Germain RIMOUSKI 724-4042



EN VACANCES

SI VOUS HABITEZ :

22 LOGEMENTS
DE 2½-3½-4½ PIÈCES

- MEUBLES OU NON
- CHAUFFAGE et ECLAIRAGE INCLUS
- TOUTES TAXES, INCLUSES
- PRIX MODERES
- TAPIS MUR-A-MUR DANS SALON - CHAMBRE - ESCALIERS et CORRIDORS
- TAPISSERIES
- A PROXIMITE DES ECOLES, EGLISE et DU CENTRE-VILLE
- CHAUFFAGE A L'ELECTRICITE
- DENEIGEMENT DES STATIONNEMENTS A NOS FRAIS.
- SERVICE DE POUBELLES.



À LOUER À PARTIR DU 15 DECEMBRE 1969

AGENT DE LOCATION:

TRUST GENERAL DU CANADA

RIMOUSKI P.Q. TEL: 724-4106

52 SEMAINES PAR ANNÉE!

"Le Panorama"
OU
"Le Riche-lieu"
RUE WILSON A RIMOUSKI

logement à louer

A LOUER : Logement de 3½ pces dans édifice moderne, chauffé, eau chaude fournie. Tél. 723-6161.

A LOUER : Logement de 6 pces (220 entrée). Libre immédiatement. S'adresser à 178 St-Joseph Ouest, St-Robert.

A LOUER : Logement de 3½ pces chauffé meublé, électricité fournie. Tél. 723-7935 le soir seulement.

A LOUER : Appartement de 3½ pces, situé sur la 2e rue. Eclairage, chauffage fourni. Meublé. Tél. 723-1780.

A LOUER: Logements chauffés 1 pièce, 1½ 2, 3 et 4 pièces, 220 v, prélatés posés. Ainsi que sous-sol chauffé de 4,000 pieds. Pour entreposage de skidoo, remorques etc. S'adresser à Mme Estelle Joubert. Tél: 723-3201.

A LOUER: Appartements 2½ pièces, chauffé, éclairé, meublé, prix raisonnable, à Pointe-au-Père, à 3 milles de Rimouski S'adresser à l'Hôtel Bienvenue, tél: 723-4284.

chambres à louer

A LOUER : Chambre meublée situé près du C.E.G.E.P. Tél. 723-3499

A LOUER : Chambre pour garçon avec cuisine privée, endroit tranquille. Sortie privée. Situé près de l'Université. Tél. 723-3415

A LOUER : Chambre située sur la rue Rouleau. Tél. 724-4063.

A toutes les familles de Rimouski qui désirent louer des chambres d'étudiants pour l'année 69-70 veuillez appeler au no 723-9715 entre 9:00 a.m. et 4:00 p.m.

A LOUER : Chambre pour étudiant avec cuisine privée. Endroit tranquille sortie privée. Située près de l'Université. Tél. 723-3415.

divers demandés

IMMEUBLES À VENDRE

MAGNIFIQUE BUNGALOW : situé à 515 rue de Gascogne - style espagnol - 3 chambres - salon, cuisine, salle à manger, bureau et salle de jeu - tapis mur-à-mur - à la grandeur - habitée seulement 8 mois -

BUNGALOW : 25 x 37 situé à 687-1ère rue Rimouski-Est - 3 chambres, salon, cuisine - terrain 67' x 90' - chauffage air chaud - prix et conditions raisonnables.

BUNGALOW : situé à 35 est - 7ème rue - 24' x 30' sur terrain de 66' x 80' - sous-sol aménagé - 3 chambres - salon, cuisine et vivoir - chauffage à l'électricité - prix et conditions raisonnables -

HOTEL : avec gros chiffres d'affaires - situé dans la Vallée de la Matapédia - salle pouvant recevoir plus de 600 personnes - grand terrain de stationnement - comptant minimum exigé \$25,000. -

Notre service de courtage immobilier est l'un des mieux organisés de la région. Nos vendeurs possèdent une grande expérience en ce domaine. Pour toutes transactions commerciales, résidentielles, de même que pour toutes propriétés à revenus, vous êtes invités à venir les consulter.

TELEPHONE : 724-4106

Représentants : Léonard Gagnon - 723-2413

G.O. Morissette - 723-3103

Renaud Moreau - 723-5932

évaluation
achat et vente
administration
prêt hypothécaire

12 est, rue saint-germain
rimouski

724-4106



TRUST GÉNÉRAL DU CANADA

courtier

Directeur de l'Education chretienne

L'abbé Raynald Brilliant, en assumant la tâche de directeur diocésain de l'Education chrétienne, sera responsable de

- la coordination de la pastorale scolaire à tous les niveaux : catéchèse, action catholique, oeuvres missionnaires, liturgie pastorale des vocations
- l'intégration de la pastorale scolaire dans la pastorale d'ensemble au conseil
- de la coordination en pastorale entre les commissions scolaires du diocèse
- du travail de collaboration avec la Commission diocésaine de l'éducation

chrétienne où il rencontrera les représentants des différents organismes de pastorale scolaire

Le
Coin du Meuble
ENR
34 est, DE L'EVECHE
RIMOUSKI, Qué.
723-3075

GÉRARD LABRIE

ENTREPRENEUR EN CONSTRUCTION

TERRAINS A :

Ste-Agnès - St-Pie-X - Notre-Dame-du-Sacré-Coeur

3, rue LeBel RIMOUSKI 723-5208
POUR ETRE BIEN A L'ABRI HABITEZ UN^F MAISON LABRIE

POUR LA...



Vente, location et réparations de machines à écrire, machines à additionner.

L'Imprimerie Gilbert
RIMOUSKI

MAISON A VENDRE

Maison de deux étages de 16 pièces, sise au No 179, ouest rue St-André, à Rimouski:

S'adresser au téléphone
723-3127

MESSE ANNIVERSAIRE

A la cathédrale de Rimouski, sera chanté, le 17 janvier, à 3 hres p.m., une messe anniversaire pour le repos de l'âme de M. Alphonse Dubé. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

POUR DÉBLAIEMENT DE LA NEIGE

- COMMERCANTS
- INDUSTRIELS
- PARTICULIERS

SOUCY

Automobiles Inc.

met à votre disposition un "PAYLOADER" d'une capacité de 6 verges

TÉLÉPHONEZ À
724-4401

ASSISTANTE-COMPTABLE

pour
ENTREPRISE DE RIMOUSKI

Fonctions :

Sous la responsabilité du comptable, elle aura à inscrire les entrées comptables dans les livres, à faire le travail général de bureau, le classement, dactylographie de rapports; etc.

Qualifications :

- A) Posséder une douzième année commerciale ou l'équivalent
- B) Avoir au moins deux années d'expérience.

Conditions :

Excellentes conditions de travail
Salaire selon qualifications et expérience.

Faire parvenir "Curriculum Vitae" par écrit à :

SAMSON, BELAIR, COTÉ, LACROIX
et ASSOCIÉS
Case Postale 250,
RIMOUSKI.

LIBRE IMMÉDIATEMENT

**CHAMBRES
MEUBLÉES**

Pour Informations;
TRUST GENERAL DU CANADA
Tel: 724-4106
Soir; 724-6782 ou 723-8759

Un bon CONSEIL !

Avant de partir en voyage, n'oubliez jamais de mettre vos ceintures de sécurité.

DODGE CORONET

1969
Sedan 2 portes, 6 cylindres, automatique, radio.

FORD CUSTOM

1968
4 portes, 8 cylindres, automatique, radio.

VAN "FARGO"

1965
½ tonne
6 cylindres

Tous ces véhicules portent la garantie imbattable de "CHRYSLER"

Ruest & Arsenault

AUTO LTEE
425 Boul. Jessop
Rimouski - 723-9281

AVIS DE CESSION

Dans l'affaire de la fillite de :

JOSEPH CYR
Marchand de Meubles,
Escourt, Qué.

Avis est pas les présentes donné que Joseph Cyr a fait cession le 7eme jour de janvier 1970 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28eme jour de janvier 1970, à 2.30 heures de l'après-midi, au bureau de P. Marmen, le séquestre officiel, au Palais de Justice, rue de la Cathédrale, en la ville de Rimouski, dans la province de Québec.

Daté de Rimouski, ce 12eme jour de janvier 1970.

HENRI A. MARTIN
Syndic,
218, rue St-Edmond,
Rimouski, Qué.

local à louer

pour bureau
ou commerce

Dans un local neuf.
1,000 pieds carrés de plancher.
Libre présentement.

Pour informations, communiquer par téléphone à 723-3368 le jour, 723-2621 le soir.

Coiffeuse ou coiffeur demandés

SE PRESENTER AVEC CARTE DE
COMPETENCE, EMPLOI PERMANENT,
SALAIRE SELON EXPERIENCE.

s'adresser au

Salon Janine

119 Est. Rue St-Germain, Rimouski
Tel: 723-3086

UNE OPPORTUNITE

Si vous n'êtes pas satisfait du revenu que vous avez fait au cours de l'année 1969, pourquoi ne pas vous créer une situation intéressante avec un organisme sans compétition pouvant réaliser \$15,000. par année, en offrant aux marchands sous différentes formes, une opportunité unique pour eux.

Si vous êtes jeunes hommes de bonne réputation, êtes ambitieux, énergiques et travailleurs,

RENSEIGNEZ-VOUS EN ECRIVANT A

Case postale 3096
St-Roch 2, Québec

Dans l'affaire de :

SPÉCIALITÉS DIONNE LTÉE,
TROIS-PISTOLES,
COMTÉ DE RIVIÈRE-DU-LOUP, QUÉBEC

DEMANDE DE SOUMISSIONS

Des soumissions cachetées seront reçues par la Société d'Administration et de Fiducie, 1091 Chemin St-Louis, Sillery, P.Q. le ou avant le 19 janvier 1970 à midi pour l'achat des item suivants :

A - Equipement pour le sciage du bois, comprenant principalement une scie à ruban "Canali", scie à refendre et autres pièces. Item à vendre en bloc ou séparément.

B - Machinerie et outillage utilisés pour le débitage et le tournage du bois comprenant tours et sableuses automatiques, ébouteuse hydraulique, scies radiales et à ruban, planeur à 4 faces (sticker), sableuse, corroyeur, perceuses, etc. Item à vendre en bloc ou séparément.

C - Equipement à peinture, de séchoir, compresseurs, et autre outillage de production et d'entretien. Item à vendre en bloc ou séparément.

D - Ameublement de bureau. Item à vendre en bloc.

Les lieux peuvent être visités sur rendez-vous en téléphonant au numéro 693-5172 à Québec (région 418).

Les soumissions pour le tout ou pour une partie des actifs offerts en vente devront être cachetées et porter la mention : "SOUMISSION SPÉCIALITÉS DIONNE LTÉE" et être accompagnées d'un chèque visé payable à l'ordre de Société d'Administration et de Fiducie représentant 10% de la soumission.

Toute taxe résultant de la vente des actifs devra être assumée par l'acquéreur.

Il y a possibilité de financement pour un acheteur des actifs qui offrirait des garanties satisfaisantes.

La Société d'Administration et de Fiducie ne s'engage à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Décès

A Baie-Comeau, le 4 janvier, à l'âge de 48 ans, M. Jacques Rioux, époux de madame Florence Dumont, de Lac-des-Aigles.

Le 4 janvier, est décédée subitement, à l'âge de 44 ans, Madame Adrien Ouellet (Germaine Morin), de Ste-Françoise.

A Trois-Pistoles, le 4 janvier, est décédée accidentellement, à l'âge de 13 ans, Johanne Sénéchal, fille de M. et Mme Paul Sénéchal (Dolores Sirois).

Aux Escoumins, le 4 janvier, à l'âge de 85 ans, M. Joseph Dubé, époux de Marie Côté, de Sault-au-Mouton.

A l'Hôpital de Rivière-du-Loup, le 3 janvier, à l'âge de 84 ans, M. Adélar Bergeron, époux de Mme Judith Tremblay, de Squattek.

Le 4 janvier, à l'âge de 54 ans, M. Paul-Henri Gaudreau, époux de madame Jacqueline Bélanger, de Rimouski.

Le 1 janvier, à l'âge de 67 ans, Mme Hectorine Poirier, épouse de M. le Dr René-A. Lepage, de Mont-Joli.

A Baie-des-Sables, le 1er janvier, à l'âge de 82 ans, Madame Ernest Lavoie (Anna Lavoie), de Notre-Dame du Sacré-Coeur.

A Sayabec, le 30 décembre, à l'âge de 82 ans, M. Wilfrid Marcoux, époux de madame Flora Audet.

A Rivière-du-Loup, le 1er janvier, à l'âge de 44 ans, Madame Lionel Dubé (Eliane Lavoie).

A Hull, le 31 décembre, à l'âge de 66 ans, M. Pierre-Paul Vaillancourt, époux de madame Jeanne Saucier, autrefois d'Amqui et de Rimouski. Il était le frère de Mme Omer Lebel, de Saint-Pie-X, et le beau-frère de Mme Alphonda Lavoie, de Mont-Joli, de Mme Hélène Saucier-Lajoie, de Rimouski.

A Mont-Joli, le 31 décembre, à l'âge de 65 ans, Madame Odilon Lévesque (Eugénie Bérubé), de Price.

A Rimouski, le 30 décembre, à l'âge de 69 ans, M. Louis-Albert Dechamplain, de Grand Métis, époux en premières noces de Claudia Fournier et en secondes noces de Jeanne Pelletier. Ses funérailles ont eu lieu en l'église de Saint-Octave de Métis.

A Mont-Joli, le 10 janvier, à l'âge de 80 ans, Madame Joseph Richard (Alvine Pelletier), de Saint-Octave de Métis.

A Mont-Joli, le 6 janvier, décédait, à l'âge de 77 ans, Madame Ligouri Gagné (Alberta Peron).

A Mont-Joli, le 7 janvier, à l'âge de 83 ans, M. Alfred Banville, époux de madame Jeanne Dallaire.

A Rimouski, le 8 janvier, à l'âge de 74 ans, M. J. Herménégilde Vaillancourt, retraité du Canadien National à Saint-Fabien, époux de madame Cécile Morin.

A Bic, le 8 janvier, à l'âge de 88 ans, Madame Noël Thèberge (Marie-Anne Berger), de Saint-Fabien.

A Amqui, le 6 janvier, à l'âge de 69 ans, M. Joseph Villeneuve, époux de madame Jeanne Didier, de Causapsal.

A Causapsal, le 8 janvier, à l'âge de 65 ans, Mlle Simone Laflamme, fille de feu M. et Mme Edouard Laflamme.

A Rimouski, le 7 janvier, à l'âge de 66 ans, Madame Xavier Lechasseur (Eugénie Demers), de La Rédemption.

A Amqui, le 8 janvier, à l'âge de 65 ans, M. Alfred Michaud, époux en premières noces d'Albertine Côté et en secondes noces d'Adéla Lavoie.

A Mont-Joli, le 8 janvier, à l'âge de 54 ans, M. Joseph Pouliot, époux de Mme Obeline Roussel, de Sayabec.

A Montréal, le 6 janvier, est décédé accidentellement, à l'âge de 19 ans, M. Jacques Dubé, fils de M. et

Mme Clément Dubé (Thérèse Desmeules), de Saint-Paul de la Croix.

A Sainte-Félicité, le 10 janvier, est décédé, subitement, à l'âge de 62 ans, M. Raoul Deschênes, époux de Madame Rose Dion.

A Sainte-Érène, le 10 janvier, à l'âge de 82 ans, M. Octave Thériault, époux de madame Marianne Gauthier.

A Rimouski, à l'âge de 62 ans, Madame Joseph Joncas (Germaine Bossé), dont les funérailles ont eu lieu en la cathédrale de Rimouski.

A Saint-Donat, le 10 janvier, à l'âge de 75 ans, M. Auguste Dubé, époux de madame Alberta Cormier, dont l'inhumation eut lieu dans le cimetière de Sainte-Luce.

Le 11 janvier, à l'âge de 80 ans, Madame Gervais Lévesque (Rosanna Desjardins), de Saint-Jérôme de Matane.

A Rimouski, le 5 janvier, à l'âge de 72 ans, M. Adélar Bélanger, époux de madame Jeannette Voyer, de Ste-Odile.

A Rimouski, le 5 janvier, à l'âge de 96 ans, décédait Mme Arthur Pineault (Elmire Gagnon), de Notre-Dame du Sacré-Coeur.

A Rimouski, le 5 janvier, à l'âge de 59 ans, M. Gérard Levasseur, époux de madame Adrienne Allard.

A Sainte-Florence, le 4 janvier, à l'âge de 59 ans, M. Gérard Levasseur, époux de madame Adrienne Allard.

A Mont-Joli, le 3 janvier, à l'âge de 73 ans, M. P.-A. Gendron, époux de madame Antoinette Joubert, de Baie-Comeau, où eurent lieu les obsèques.

A Cartierville, le 3 janvier, à l'âge de 57 ans, madame Arsène Rioux (Annette Dubé, autrefois de Mont-Joli). Ses funérailles eurent lieu en la paroisse de Pont-Viau et l'inhumation au cimetière Saint-Vincent de Paul, le 6 janvier.

Le 12 janvier, à l'âge de 73 ans, M. Joseph-Edouard Bérubé, époux de

Rivière du Loup

La Gilde Féminine, dont la présidente est Mme Robert Belzile, a visité les locaux de la Maison Napoléon Dumont, Ltée, vendeurs de matériaux de construction et d'accessoires ménagers. Elles furent reçues par le président et gérant-général M. Maurice Soucy et M. Marcotte Blier. La visite s'est terminée par un cocktail.

L'intronisation du nouveau président Richelieu, M. Marc-André Rioux (qui succède au docteur Laurier Bellefleur) eut lieu à l'Hôtel Windsor.

Le terme des assises criminelles,

pour le district judiciaire de Kamouraska, s'est ouvert samedi dernier au Palais de Justice de Rivière-du-Loup sous la présidence du juge Georges-René Fournier, de la Cour Supérieure.

Le Choeur Saint-Louis donnera un concert en l'église Saint-Ludger le 25 janvier au profit de la Garde paroissiale. M. Denis Chouinard en est le directeur.

Est décédé, subitement, le 10 janvier, M. Alphéodor Bérubé, époux de madame Marie-Anne Marquis. Il était âgé de 59 ans.

Saint-Alexis de Matapédia

Étaient en visite, à Saint-Alexis, pendant les Fêtes : M. et Mme Clarence Gallant, M. et Mme René Richard M. et Mme Aimé Richard, M. et Mme Jacques Clément et famille, Mlles Monique et Claudette Gallant, de Montréal; Mlle Gilberte Gallant, M. et Mme Gaston Dufour, Mlle Carole Dufour, de Québec; Mlle Denise Dufour, d'Halifax; M. et Mme Gérald Martin, de Dolbeau; M. et Mme Réjean Dufour, de Cowansville; Mlles Thérèse et Martine Martin, M. et Mme René Arseneault, M. et Mme René Bérubé, M. Guy Lagacé, de Rimouski.

Prompt rétablissement à M. Jérôme-I. Gallant et à Mme Wilfrid Bossé hospitalisés à Campbellton.

Sainte Luce

Marguilliers MM. François Saint-Laurent et Louis Georges Rodrigue ont été élus marguilliers en remplacement de MM. Alphonse Caron et Raymond Desrosiers, sortant de charge.

Inhumation Mlle Marie-Ange Desrosiers, fille de M. Alphonse Desrosiers, a été inhumée dans le cimetière paroissial, le 27 décembre. Elle était âgée de 79 ans.

A Québec, le 10 janvier, à l'âge de 25 ans, Madame Elphège Canuel (Bérangère Roy), de Saint-Léon le Grand.

A Rimouski, le 12 janvier, à l'âge de 64 ans, M. Adélar Guimont, époux de madame Marie-Louise Bélanger, de Saint-François-Havier des Hauteurs.

A l'Hôpital Notre-Dame des Neiges de Trois-Pistoles, le 11 janvier, à l'âge de 88 ans, Mlle Carmen Sheehan, autrefois de Montréal, où les obsèques eurent lieu.

POURQUOI VOUS EN FAIRE?



192 Rue St-Germain Est, Rimouski

est maintenant là, mettant tous ces services à votre portée.

NOS SERVICES

NOUS METTONS A VOTRE DISPOSITION:

- Un personnel qualifié pour toute tâche, à temps partiel.
- SECRETARIAT DE TOUS GENRES DACTYLO
- STENO-DACTYLO

à nos bureaux ou aux vôtres.

N.B. Tous nos employés sont couverts par un cautionnement de fidélité.

CORRESPONDANCE (lettres et enveloppes)

- COPIES
- MULTI-COPIES
- ENVOIS états de comptes, pamphlets publicitaires, listes d'adresses.
- TRADUCTION anglais-français
- TRANSCRIPTION minutes d'assemblées en sténo ou dictaphone.
- SYSTEME COMPTABILITE et ENVOIS ETATS DE COMPTES.

DACTYLOGRAPHIE des stencils, libelles, inventaires, statistiques, états financiers, T4 etc. etc.



NOUVEAU
A
RIMOUSKI

S
R
T

SERVICE REPONSE TELEPHONIQUE

SERVICE DE REPONSE PERSONNEL. NOUS RESPONDONS POUR VOUS AU TELEPHONE. NOUS PRENONS VOS MESSAGES, COMME SI VOUS Y ETIEZ. NOUS PRENONS VOS APPOINTEMENTS. NOUS NOUS OCCUPONS DE COMMUNIQUER LES RENSEIGNEMENTS QUE VOUS DESIREZ. NOUS VOUS REJOIGNONS EN CAS D'URGENCE.

724-4444



QUEL QUE SOIT VOTRE PROBLEME..SOUMETTEZ-NOUS LE,NOUS TROUVERONS POUR VOUS UNE SOLUTION HEUREUSE

le progrès du golfe

LE SPÉCIALISTE
DU FROMAGE

Paul Roberge



DIVERTISSEMENTS

le cahier du week-end

CETTE SEMAINE

A la salle-auditorium du Centre Civique:

Le dimanche 18 janvier, à 20 heures 30, récital du pianiste Claude Savard, sous les auspices des JEUNESSES MUSICALES

DANS LES CINEMAS

Au cinéma Cartier, à compter du samedi 17 janvier et jusqu'au 23 janvier **THE FUNNY GIRL**, avec la vedette Barbra Streisand: meilleure actrice de 1969 (ACADEMY AWARD)

Au cinéma Auditorium, à compter du samedi 17 janvier **QUAND LES AIGLES ATTAQUENT**

QUAND LES AIGLES ATTAQUENT (version française du succès américain **WHERE THE EAGLES DARE**).

DANS LES SALLES-CABARETS

Rosaire Derooy à la Place Normande. Au disco-club **LA BAVIERE** orchestre et trois musiciens avec les chansons à boire (voir notre reportage à la page 15)

Au Ressac de l'hôtel du Havre **LES SHADES** sont en vedette pour tout un mois

Au bar l'Hermitage du Motel Séjour l'Ermitte, Jean-Louis Neveu et ses succès populaires à l'orgue

A l'hôtel du Boulevard, le bar **LE GOBELET**, la sal-Saint-Barnabé et leurs attractions diverses.

FACTION

- PAGES 17 ET 18

CINEMA

- PAGE 14

VARIETES

- PAGE 21

MUSIC-HALL

- PAGE 15

LITTERATURE

- PAGE 16

MUSIQUE

- PAGE 14

CARTIER RIMOUSKI

Tél. 723-2791

DU 17 au 23 JANVIER - ADMISSION: \$2.00
DIMANCHE; 1h. 3h.40, 6h.20, 9h. sur semaine 7h. et 9h.40

LE PLUS GRAND TRIOMPHE CINÉMATOGRAPHIQUE DE 1969

154 MINUTES DE VIF INTÉRÊT

BARBRA STREISAND

la meilleure actrice de 1969, gagnante du trophée ACADEMY AWARD

Cette éblouissante production musicale a battu, pendant six mois à Québec et à Montréal les records d'assistance.

COLUMBIA PICTURES and RASTAR PRODUCTIONS presents
BARBRA STREISAND **OMAR SHARIF**
Version française
TECHNICOLOR

Le film fait ressortir la fidélité de l'héroïne à son mari, en dépit des épreuves subies par leur ménage. Une liaison pré-conjugale est présentée avec tact et discrétion.

The WILLIAM WYLER-RAY STARK Production

FUNNY GIRL

KAY MEDFORD
ANNE FRANCIS · WALTER PIDGEON

HERBERT ROSS · JULE STYNE

BOB MERRILL · ISOBEL LENNART · RAY STARK

WILLIAM WYLER · GENE CALLAHAN · WALTER SCHARIF · RENE SHARAF

TECHNICOLOR® PANAVISION®

Sur le Broadway, Funny Girl obtint un succès triomphal. Quinze chansons. Mise en scène superbe. Une soirée de grand calibre à passer que vous aimerez comme les millions d'autres cinéphiles depuis le début de 1969.

CINE-JEUNES le samedi "APRÈS LUI, LE DELUGE"

17 JANVIER à 1h.30
ADMISSION: .35

FRED MURRAY - 102 minutes

CINÉMA

"LES DOUZE SALOPARDS" de Robert Aldrich
avec LEE MARVIN, JOHN CASSAVETES ET JIM BROWN

LES BASSES MANOEUVRES

Film d'action, de violence et de tueries, les Douze salopards de Robert Aldrich, est un film qui se révèle malhonnêtement tendre et très humain en surface. De cette certaine tendresse des hommes qui luttent ensemble dans une guerre atroce, réunis par hasard et obligés de vivre ensemble, comme cette situation particulière des pri-

sonniers, et surtout des condamnés à mort.

L'idée du film d'Aldrich, c'est la formation d'un commando de choc avec douze prisonniers des plus récalcitrants, dont le moins dangereux doit tirer au moins vingt ans de travaux forcés. Ce commando, après un

entraînement physique et psychologique, doit faire sauter un château français occupé par de hauts militaires allemands, et cela juste avant le débarquement prévu pour la France. L'action se passe évidemment durant la dernière guerre mondiale, mais de la guerre on ne voit rien. Aldrich nous fait plutôt vivre avec ce

commando spécial, loin des lignes de combat et loin de l'action, et il nous fait suivre les moindres exercices de l'entraînement, puis toutes les péripéties de l'attaque du château.

Un fort bon film d'action, vivant, dense, avec toujours des rebondissements, mais réalisé par les Américains et pour les Américains, en ce sens que c'est un film qui les exonère de tout blâme. En effet, les Douze salopards, discrètement, subtilement, font la propagande des Etats-Unis, en tuant de sang-froid des centaines d'Allemands, et en pleurant sur la mort du moindre de leurs compagnons, individus condamnés à mort par surcroît dans leur pays pour meurtres, vols et viols. En ce sens, le film d'Aldrich est particulièrement indécent.

L'indécence est poussée jusqu'à faire prendre position au public en faveur de ces douze bandits, et en faveur, par ricochet, de l'Amérique toute puissante incarnée par leur commandant Reisman (Lee Marvin). Sous les apparences d'un commandant original, dur mais sympathique, qui va jusqu'à insulter les colonels et les généraux, on nous sert la plus infâme propagande américaine qui soit. Je n'en ai pas autant contre les Etats-Unis, mais j'en ai infiniment contre ce cinéma de propagande, genre "Les bédouins" et compagnie. C'est là une basse besogne du cinéma, une honteuse utilisation d'un moyen de communication qui peut souvent être un art.

Chose curieuse, ce sont les Américains surtout qui se servent ainsi du cinéma, qui sen-



tent le besoin de faire de la propagande pour leurs guerres et leurs tueries. On ne dénoncera jamais assez ce cinéma infâme de propagande.

Malgré de bonnes scènes, malgré de bons comédiens, malgré une action bien soutenue, ce film est détestable au plus haut point lorsqu'on y sent cette propagande éhontée. Les Douze salopards, de Robert Aldrich, sont un modèle du genre. Il reste, cependant que le film est remarquablement joué par de très bons comédiens, en particulier par Lee Marvin, John Cassavetes et Jim Brown. Ces trois excellents comédiens sont parmi les meilleurs des Etats-Unis. Lee Marvin poursuit une carrière semée de succès (Le point de non-retour, Duel sur le Pacifique) et John Cassavetes en plus du comédien (Rosemary's Baby) est aussi un cinéaste de très grand talent (son film Faces est une oeuvre importante).

Du film "Les douze salopards", on retient donc que c'est une grosse machine de la Metro-Goldwyn-Mayer, compagnie bulldozer, faite par et pour les Américains, leur bonne conscience toute sauvegardée, dans les déchets de la propagande. Hélas, il y a de bons comédiens qui réussissent quelques bonnes scènes. Nous aurions tellement aimé les voir ailleurs que dans ces basses manoeuvres du cinéma MGM.

Robert Levesque

MUSIQUE

CLAUDE SAVARD, premier invité de 1970
chez les JEUNESSES MUSICALES de Rimouski



Le prochain invité des JMC à Rimouski est le pianiste montréalais Claude Savard. Celui-ci donnera un récital dans notre ville le dimanche 18 janvier, à 20 heures, au Centre civique.

Lauréat de plusieurs concours internationaux, Claude Savard, en plus d'avoir donné de nombreux concerts en Europe, et en Amérique, fut invité à faire des tournées de récitals pour les JMC en Yougoslavie, au Danemark, en Allemagne et aux Etats-Unis. Durant la saison 1968-69, cette habitude des tournées l'amena en Belgique pour une série de récitals qui couvrait tout le pays.

Soliste avec l'Orchestre Symphonique de Montréal, il y jouait le Concerto de Schumann, pour le gala des Festivals de Musique. A Rimouski, Claude Savard choisira, au coeur d'un vaste répertoire, des oeuvres de Beethoven, Fauré, Mendelssohn, Mozart et Prokofieff.

Tous les membres, munis de leur carte de saison, sont invités au récital Claude Savard, au Centre civique, le dimanche 18 janvier, à 8 heures 30 p.m. Il y aura encore des cartes de saison en vente, à la porte, dès 20 heures.

L'O.S.M.
mardi 20, 20 h 30

Oeuvres de Mozart et de Schumann

A la radio de Radio-Canada, le mardi 20 janvier à 20 h 30, on entendra l'Orchestre symphonique de Montréal, sous la direction de Carlo-Maria Giulini, interpréter: la Symphonie no 38, K. 504, de Mozart; l'Introduction, passacaille et finale de Salviucci, et enfin, la Symphonie no 3, «Rhénane», de Schumann.

Carlo-Maria Giulini, prestigieux chef d'orchestre italien de réputation internationale, est aussi célèbre pour sa direction d'opéra que de concert.



après le spectacle

LA CHAUMIERE

vous servira, dans une chaude atmosphère

- ses crêpes bretonnes
- ses poulets sur le grill
- ses steaks juteux grillés au charbon

prolongez le plaisir d'une bonne soirée;
emmenez vos amis à LA CHAUMIERE

98 est, rue Saint-Germain, Tél. 723-9238



Hotel Manoir St-Laurent

NOUVELLE ADMINISTRATION RENE RUEST, prop.

RECEPTION DE NOCES - SALLE A MANGER
SALLE DE DANSE - COCKTAIL LOUNGE - GRILL

MERCREDI - SOIREE DE CARTE
JEUDI - SOIREE CANADIENNE
SAMEDI - SOIREE DANSE MODERNE, CANADIENNE
AVEC ORCHESTRE DE CHOIX.

TEL: 739-4334

20 CHAMBRES A L'EPREUVE DU FEU

LUCEVILLE





MUSIC-HALL

Il revient chez nous... et devrait y rester!

coup de cravache salulaire... Evidemment il porte beau, beaucoup mieux et beaucoup plus qu'avant, dans un costume de Balmain et chaussé d'excarpins vernis... Tout cela n'empêche pas les auditeurs québécois de "retrouver" Ferland d'abord et avant tout dans ses numéros franchement, typiquement, foncièrement montréalais. Il est de cette ville, comme Vigneault est de Natashquan et de Québec, comme Félix Leclerc était autrefois du petit pays forestier et trifluvien... avant d'être, depuis près de trente ans, le bûcheron de service pour des Parisiens traditionnels et conservateurs.

A Rimouski, le lundi 12 janvier, Jean-Pierre Ferland, outre de chanter Marie-Claire, Je reviens chez nous, Les Journalistes, et plusieurs autres de ses plus grands succès, a donné une fraîcheur nouvelle à son entrée en scène, à ses monologues de transition, à quelques-unes de ses inimitables plaisanteries sur le métier et sur le milieu. En effet, plus que d'au-

tres, Ferland a le génie de se moquer de soi, en scène, et de la vie d'artiste en général. Cela donne lieu, très souvent, à des charges assez lourdes mais, également, à quelques satires bien placées, comme celles des "sousbassements" d'église où les villageois passent des tours de chant d'artistes en tournée aux... messes yéyé. L'imitation était fort réussie et le commentaire... acide!

Avec ses musiciens, qu'il invite de plus en plus à participer - le siècle est à la partici-

pation (depuis la France de mai 1968) et à la concertation (depuis le manifeste de Pierre Laporte), et le music-hall n'échappe pas à la règle: avec Dervieux, son pianiste, organiste, clarinettiste et chef d'orchestre, Jean-Pierre Ferland a mis au point, depuis la dernière fois que nous l'avons entendu, de fort bons exemples de collaboration "chantée" et "jouée"...

Bref, un excellent tour de chant, ni trop bref ni trop long: un homme de plus en plus

sûr de son métier, et de plus en plus affirmé en le faisant: une vedette bien d'ici... qui n'a rien à envier, désormais, aux vedettes d'ailleurs.

* A noter, deux nouvelles chansons (au moins pour moi, qui ne le suis pas de très près: LES FEMMES DE TRENTE ANS et JE T'AIME (s'il n'est pas trop tard...)) Mais il n'a pas chanté - pourquoi faire ici? - la Mort du cerf d'Amérique, qui, paraît-il, plaît tellement aux Français.

L.M

Tout en sachant fort bien que des motifs extrêmement forts poussent les artistes de tout pays - en particulier les vedettes de music-hall - à rechercher la consécration de Paris, je me demande ce qu'aurait de moins bien, et de moins réussi, un Jean-Pierre Ferland décidé à faire carrière au pays seulement.

Evidemment, il s'est frotté au monde du music-hall international... Evidemment il a rencontré les "déboires" et les "déconvenues" utiles dans ce métier, ne serait-ce que pour le

Au Club de Caravanning de Rimouski

Les membres du Club de Camping et Caravanning de Rimouski, Inc., viennent de choisir leurs officiers pour 1970. Les nouveaux élus sont M. Gabriel Dionne, président, MM. Lucien Labrecque et Marius Belzile, vice-présidents, M. Régent Michaud, trésorier, Mme Lucienne Janette, secrétaire, M. Jacques Fortier, publiciste.

M. Yvon Janelle, recruteur, M. Camille Gagné, responsable des terrains et rallies, M. Marc Dionne, responsable des chefs de camps, MM. Emeric Vermette, Paul-Etienne Bérubé, Vic Rousseau et Robert Boucher, responsables des sports et loisirs, Aviseur moral, M. Pierre Sirois, Président ex-officio, M. Bernard Rioux.

CARTIER RIMOUSKI

Tél. 723-2791

DU 17 au 23 JANVIER - ADMISSION: \$2.00
DIMANCHE; 1h, 3h 40, 6h.20, 9h. sur semaine 7h. et 9h.40

LE PLUS GRAND TRIOMPHE CINÉMATOGRAPHIQUE DE 1969

154 MINUTES DE VIF INTÉRÊT

BARBRA STREISAND

la meilleure actrice de 1969, gagnante du trophée ACADEMY AWARD

Cette éblouissante production musicale a battu, pendant six mois à Québec et à Montréal les records d'assistance.

COLUMBIA PICTURES and RASTAR PRODUCTIONS presents
BARBRA STREISAND · OMAR SHARIF
Version française
TECHNICOLOR

The
WILLIAM WYLER-RAY STARK
Production
FUNNY GIRL

KAY MEDFORD
ANNE FRANCIS · WALTER PIDGEON
HERBERT ROSS · JULE STYNE
BOB MERRILL · ISOBEL LENNART
ISOBEL LENNART · RAY STARK
WILLIAM WYLER

Le film fait ressortir la fidélité de l'héroïne à son mari, en dépit des épreuves subies par leur ménage. Une liaison pré-conjugale est présentée avec tact et discrétion.

Sur le Broadway, Funny Girl obtint un succès triomphal. Quinze chansons. Mise en scène superbe. Une soirée de grand calibre à passer que vous aimerez comme les millions d'autres cinéphiles depuis le début de 1969.

Sur le Broadway, Funny Girl obtint un succès triomphal. Quinze chansons. Mise en scène superbe. Une soirée de grand calibre à passer que vous aimerez comme les millions d'autres cinéphiles depuis le début de 1969.

CINÉ-JEUNES le samedi "APRÈS LUI, LE DELUGE"
17 JANVIER à 1h.30
ADMISSION: .35
FRED MURRAY - 102 minutes

COURS SUR LES CONNAISSANCES ET DEGUSTATION DES VINS

AU COURS DU MOIS DE FÉVRIER

- 3 PERIODES DE UNE HEURE
- MAXIMUM DE 30 ELEVES

LES COURS POURRONT SE DONNER ENTRE 15 ET 16 HEURES OU ENTRE 22 ET 23 HEURES.

ADMISSION: \$15.00
comprenant inscription, technologie, dégustation, amuse-gueule et manuscrits.

MOTEL ST-LAURENT
LA BONNE FOURCHETTE
740 OUEST, BOUL. ST-GERMAIN.

COUPON RÉPONSE

NOM _____

ADRESSE _____

No. de téléphone _____

HEURES PRÉFÉRÉES _____

MALLEZ VOTRE COUPON DÈS AUJOURD'HUI!



LITTÉRATURE

Claude Roy, "moi, je..." le Québec et la vie des choses et du monde

Les cent douze pages que je viens de lire, sur les 474 qu'en compte l'autobiographie de Claude Roy, m'inspirent des sentiments très mélangés...

Et d'abord un très profond agacement devant les subtilités d'ordre typographique que le chroniqueur-vedette du NOUVEL OBSERVATEUR a cru utile de déployer, dans un récit qui, à mon sens, s'en passerait fort bien. Eh quoi! Claude Roy a beaucoup voyagé; il a lu, et sans doute approfondi, les sages chinois; il s'est fort bien documenté sur les oeuvres d'art de tous ces pays, en particulier sur ceux de l'Extrême Orient. Je le veux bien! Je doute cependant que cela l'autorise à tarabiscoter à ce point le livre de souvenirs qu'il vient de publier chez Gallimard, à Paris, sous le titre pourtant fort simple de "Moi, je...". Il est vrai que Claude Roy sous-titre son livre "Essai d'autobiographie" et que la bande de l'éditeur proclame, du philosophe chinois Tchouang Tseu, cette phrase lapidaire: "L'homme vrai n'a plus de moi". Ce qui est complètement faux, comme toutes les vérités apparentes: Claude Roy n'a jamais été plus moirinaire que dans ce récit, sorte de saga familière et familiale, constituée, au moins pour les cent premières pages, de réflexions de moraliste autant que de souvenirs personnels.

Plutôt que de trahir, en si peu de pages lues, le "Moi, je..." de Claude Roy, je préfère, au stade fort peu avancé où j'en suis, vous citer, de la page 32, cet aveu de l'auteur: "Né rageur et inquiet, dans un pays tranquille, une nation désormais résolue à rester moyenne par tous les moyens, peuplée de petits Français, avec leurs petites femmes, leurs petits jardins, leurs petites opinions, leurs petits bonhommes de chemin, leurs petites idées, leur petit bonheur et leurs grands tandems, farouchement décidés à n'être pas farouches, à trouver la non-intervention en Espagne une action d'éclat, Munich une victoire et à se reconnaître dans le pochard hilare dont la trogne en couleurs couvrait les murs de Paris ("Un Pernod pour Arthur"); je ne trouvais, conclut Claude Roy, sensés et sages que les extrêmes.

Il y a dans ce paradoxe tout l'écrivain et tout l'homme Claude Roy; il y a surtout le brillant journaliste que nous avons entendu au SEL DE LA SEMAINE, l'automne dernier, et qui vient de signer, dans LE NOUVEL OBSERVATEUR, cet article extrêmement controversé qui s'intitulait, comme le livre de Pierre Vallières, LES NEGRES BLANCS D'AMÉRIQUE. Je pense, en toute honnêteté, que l'on aura sur-

tout reproché à Claude Roy sa phrase-choc, inspirée du titre d'un film yougoslave, et qui s'énonçait ainsi: JE N'AI PAS RENCONTRÉ DE QUÉBÉCOIS HEUREUX...

une parenthèse: qu'est-ce qu'un Québécois heureux?

Aux yeux de Renaude Lapointe, éditorialiste à LA PRESSE, que Claude Roy n'ait pu rencontrer que des Québécois malheureux est tout ensemble une ineptie et un scandale. Je ne serais, pour ma part, ni si péremptoire ni si révoltée. Ou alors, peut-être pourrait-on m'expliquer ce qu'est un Québécois heureux? Celui qui possède une jolie villa de banlieue, deux voitures dans son garage "double", une résidence secondaire, à la mer ou au bord d'un lac, un ski-doo pour l'hiver, un compte en banque rondlet et, naturellement, les possibilités financières d'un mois à Miami, en hiver, ou de trois semaines en Europe chaque année. A ce compte, il est vrai que je puis rencontrer pas mal de Québécois heureux... Mais c'est quoi, au fait, le bonheur? Le train de vie qui rapproche celui de l'Ontarien ou de l'États-unien? Des économies et un standing comparables à celles et à celui de n'importe quel citoyen organisé des Sociétés de consommation? Ou n'est-ce pas plutôt, et pro-

fondément, la satisfaction d'être soi, autonome, justement ce qu'essaie de définir, sans trop y parvenir, Claude Roy dans "Moi, je..."? A ce compte, et si les Québécois qui me lisent veulent être honnêtes, il n'y a pas beaucoup de Québécois heureux, pas plus que de Français ou d'Anglais, à vrai dire, mais ceux-là pouvant au moins prétendre à une véritable identité nationale, à un véritable statut politique. Ce qui fait encore défaut aux Québécois...

Riches, bien nourris, habitants de villes tranquilles et de maisons bien chauffées, les Québécois affichent néanmoins, et de plus en plus nombreux ces dernières années, de curieux sentiments d'insécurité, de mauvaise conscience... Ils éprouvent de plus en plus, au niveau de l'être "national" ce que Fontenelle mourant appelait "une difficulté d'être" et ce que Fernand Dumont, bien de notre siècle et tourmenté à bon droit, traduit, dans LE LIEU DE L'HOMME, comme "une difficulté à habiter notre culture, culture qui est moins

que jamais la maison de l'homme, mais qui reste, malgré tout, son lieu, parce qu'elle est, à la différence de nos vellétés individuelles, comme un objet inséré dans la vie des choses et du monde..."

la vie des choses et du monde pour le Québécois

Cette vie "des choses et du monde" se passe, au premier chef et pour nous, Québécois, au Québec... C'est une vérité première que de l'écrire, mais une vérité qu'il convient de regarder de plus près. Un livre comme celui de Claude Roy, dont je me suis éloignée à tort, devrait nous y ramener. S'il y parvient, j'y reviendrai, dans une prochaine chronique, après avoir lu les trois cents autres pages de "Moi, je...". En attendant, Claude Roy reste pour moi, et pour beaucoup de gens, un homme de bonne volonté et un Français hors cadres, fort bien dégagé de cette médiocrité péjorative où le magazine TIME, peu avant Noël, feignait de ranger tous les Français d'aujourd'hui.

f r a n c i o n

POURQUOI CET ACCENT DES CANADIENS FRANÇAIS ?

"Nous parlions français au XVe siècle; nous le parlions au XIIe", disent volontiers les Canadiens.

C'est exact: si leur territoire n'est pas inclus dans les limites géographiques où s'est élaborée la langue française, leurs ancêtres sont venus de France au XVIIe siècle et au XVIIIe, emportant avec eux une langue déjà fixée.

La plupart s'étaient recrutés dans les provinces du Nord-Ouest et de l'Ouest, Normandie, Poitou, Picardie, Saintonge, un peu la Bretagne, un peu le Bassin parisien; l'Est, le Massif Central, éloignés de la mer, ont fourni un contingent beaucoup plus réduit. Les régions d'où ils provenaient étaient très disparates, et ils arrivaient trop au compte-gouttes, bateau, par bateau, pour conserver des patois, tout au plus des tour-

nures régionales et maritimes; leur mélange les uniformisait. Sur place, ils inventaient des expressions pour désigner les particularités du climat, de la faune, de la flore. Leur prononciation, demeurée rurale, tendait à se nasaliser, à se télescoper, diphtonguant les voyelles, avalant les syllabes: faut-il y voir un effet du froid rigoureux qui, en hiver, amène les promeneurs à ne parler que du bout des lèvres? Cet accent ne rappelle guère, en tout cas, celui des Anglais ou des Américains parlant français.

(Auguste VIATTE, auteur de l'ouvrage LA FRANCOPHONIE, qui vient de paraître chez Larousse.)

 LIBRAIRIE
COMPTOIRS HORIZON inc.

La fille de Christophe Colomb, par Réjean Ducharme	\$5.60
Le temps des poètes, par Gilles Marcotte	\$3.50
Souvenirs en lignes brisées, par Jean E. Racine	\$5.00

41 OUEST, RUE DE L'ÉVÊCHE,
RIMOUSKI, QUÉBEC • TEL. 723-6560

FACTIION



Le président du comité d'organisation de la journée Pierre-Paul D'Anjou.



Le superviseur Benoit Blanchet.

Carnaval étudiant

Nous avons rencontré les deux principaux responsables de l'idée d'une journée des étudiants dans les cadres du carnaval de Rimouski : Pierre-Paul D'Anjou et Benoit Blanchet.

Ceux-ci nous ont confié qu'un comité avait été formé la semaine dernière pour étudier ce projet. Présentement, les organisateurs tentent d'intéresser les autres institutions de

notre ville (Langevin, Paul-Hubert et U.Q.).

La journée en question pourrait avoir lieu le 6 février. Les organisateurs, une fois qu'ils se seront assurés la participation des autres étudiants rimouskois, feront connaître le programme des activités de cette journée. Cette journée est spécialement organisée pour les étudiants qui ne se rendront pas à Québec au cours de cette fin de semaine.

Cependant, les responsables font face à un sérieux problème car les étudiants du secondaire n'ont pas congé cette journée-là. Il est possible que l'on concentre les deux demi-journées annuelles consacrées à des activités de groupes pour que ces étudiants puissent participer à cette manifestation.

Nous en reparlerons...

Jacques Labrie

Parlant cinéma

Bon classique et nouvelles encourageantes

Nous avons eu l'occasion de voir en fin de semaine dernière Les douze salopards de Robert Aldrich. Sans parler de grand moment de l'histoire du cinéma, ce film n'en demeure pas moins un bon film dans le genre.

Reprenant les thèmes antimilitaristes de Attack, Aldrich nous présente le drame de guerre sous un angle assez rarement traité. Un Lee Marvin dans un rôle qui lui semblait fait sur mesure, nous a procuré un deux heures de bon cinéma.

Dans le même ordre d'idée, Claude Pearson nous confiait qu'il présenterait au cours de la saison printanière : 2001 Odyssée de l'espace, Midnight Cowboy. De plus, l'autre salle locale annonçait récemment la venue de Funny Girl. Bravo...c'est du beau travail...

Jacques Labrie

commérages

• L'Organisation de la journée étudiante, dans les cadres du festival étudiant, tente de retenir les services de Yvon Deschamps pour clôturer cette journée. La chose sera assez difficile car le sympathique monogliste a énormément de travail ces temps-ci. Tout en parlant de Deschamps, disons que Winston Wells essaie de l'intéresser à venir donner une série de conférences en relation avec son cours de français 401. Très bonne initiative.

• Le P.Q. est en train de mettre sur pied une semaine visant à faire connaître le parti de René Lévesque. Il y aura des conférences, des projections de films et... des cartes de membre disponibles.

• Tout en parlant politique, c'est demain que Robert Bourassa sera choisi chef du parti libéral.

• VOTRE CHOIX TRANSPORT aurait avantage à mettre un deuxième autobus sur la ligne de Ste-Odile le samedi soir à 11 heures 45. Les gens sortent de la salle des loisirs de St-Robert et du cinéma Auditorium ce qui bonde l'autobus à tel point qu'il faut descendre pour laisser sortir les personnes rendues à destination. C'est beau de faire de l'argent mais quand même...

• Des rumeurs provenant du SECR (Syndicat des étudiants du collège de Rimouski) nous porteraient à croire que Maurice Drapeau serait sur le point de démissionner. Ce serait très malheureux!

• Dimanche dernier à Matane, les Bourgeois de Paul-Hubert étaient vaincus par l'équipe matanaise au compte de 6 à 1. La foule s'en est même prise à certains joueurs. Les hommes de Jean Michaud seraient-ils en train de faire ranaître le bel esprit de compétition qui semblait s'estomper entre ces deux belles petites villes?...

• Le Ciné-Club reprendra ses activités les 1 et 2 février avec les Idoles de Marc'o.

C.E.G.E.P. DE RIMOUSKI

Services pédagogiques

EDUCATION PERMANENTE

COURS DE YOGA

Début des cours: les 27 et 28 janvier 1970

Durée des cours: 12 semaines (75 minutes / semaine)

Frais totaux: (inscription et cours): \$25.00

Date d'inscription: Jusqu'au 26 janvier 1970

Nombre maximum de candidats: 80

La date de réception de la formule d'inscription servira de moyen de sélection si le nombre de candidats inscrits est supérieur à 80.

Toute demande d'inscription doit être accompagnée d'un chèque de \$25.00 fait à l'ordre du C.E.G.E.P. de Rimouski et adressée à:

Le directeur du service de l'éducation permanente

C.E.G.E.P. de Rimouski
60 ouest Evêché
Rimouski

Tél.: 723-1880

C.E.G.E.P. DE RIMOUSKI

Services pédagogiques

EDUCATION PERMANENTE

COURS DE FORMATION GÉNÉRALE POUR LES ADULTES
SESSION D'HIVER 1969-70

DATE D'INSCRIPTION jusqu'au 16 janvier 1970

DEBUT DES COURS le 26 janvier 1970

NATURE DES COURS Cours du programme régulier du collège conduisant à une attestation officielle

COURS OFFERTS

ANGLAIS - FRANÇAIS - ESPAGNOL - PHILOSOPHIE - GEOGRAPHIE
- HISTOIRE - CINÉMA - PSYCHOLOGIE - SCIENCES SOCIALES -
MATHÉMATIQUES - SCIENCES RELIGIEUSES

CLIENTÈLE Tout candidat qui possède un niveau de formation secondaire peut faire une demande d'admission aux cours.

Toute demande d'inscription doit être accompagnée d'un chèque de \$5.00 fait à l'ordre du C. E. G. E. P. de Rimouski et adressée à;

Le directeur du service de l'éducation permanente

C.E.G.E.P. de Rimouski
60 ouest Evêché
Rimouski

Un annuaire des cours sera adressé à toute personne qui en fera la demande.

COLLOQUE SUR LA PÉDAGOGIE

Dans une période où le renouveau pédagogique est à l'ordre du jour, le syndicat des étudiants du collège de Rimouski (SECR) porte lui aussi son attention sur cette question essentielle. Jeudi soir, le 8 janvier, il convoquait un colloque sur la pédagogie où un groupe d'étudiants, de professeurs et d'administrateurs intéressés ont procédé à un échange de vues sur des projets présentés par quelques-uns des participants. En fait, le syndicat désirait se servir de ce colloque comme moyen de sensibilisation autour de la réforme pédagogique.

ACCREDITATION DES PARASCOLAIRES

Jean-Charles Landry, président du Club politico-économique, a présenté un projet d'accréditation pour les parascolaires. Il a démontré comment ceux-ci peuvent devenir des compléments rêvés à des cours théoriques. Il serait donc souhaitable que l'on accorde une appréciation du travail accompli à l'intérieur de ces clubs, travail qui servirait d'exercice pratique aux cours. Le Club politico-économique a fermement l'intention de tenter une expérience-pilote dans ce domaine.

Poursuivant dans le même sens, René Fortin a présenté un projet identique mais de plus grande envergure : celui des "Clubs culturels conjoints". Ceux-ci seraient formés au niveau des départements (Ex : Electronique) donnant aux étudiants un "terrain" plus ouvert et plus spontané dans la pratique d'une spécialité qui les intéresse.

MOTIVATION DES ÉTUDIANTS ET DES PROFESSEURS

Au cours du colloque, M. Jean-Guy Nadeau a souligné avec réalisme le problème de la motivation qui manque chez bon nombre d'étudiants. Les participants du colloque ont alors recherché des moyens efficaces pour susciter davantage l'intérêt. Plusieurs furent mentionnés et trois d'entre eux semblent particulièrement adéquats : la multiplication des rapports inter-personnels professeurs-étudiants, la responsabilité d'élaboration et d'exécution de certains cours confiés aux étudiants et un enseignement par méthodes audio-visuelles plus intégrés.

Maurice Drapeau, président du SECR, a déclaré que s'il était souhaitable de motiver les étudiants, il le serait tout autant de motiver plusieurs professeurs car la motivation des étudiants est bien souvent fonction de la motivation des enseignants. Maurice a poursuivi en suggérant que le Collège fixe des critères d'acceptation lors des engagements des professeurs et qu'il examine ensuite la qualité de l'enseignement dispensé par chacun d'eux.

ENSEIGNEMENT PROGRAMME

M. Winston Wells a présenté un projet d'enseignement programmé pour le Français, projet qui sera réalisé avec le groupe des Lettres au cours de la deuxième session.

Une dizaine de cours de 20 minutes chacun seront présentés sur ruban magnétoscopiques. L'étudiant désirant réviser certaines notions pourra consulter ce ruban et visualiser le cours en question de sorte qu'il pourra suivre son propre rythme et terminer son cours en deux ou trois mois s'il le désire. Les travaux réalisés en équipes seront enregistrés sur ruban magnétique et contribueront, avec les cours programmés à constituer une banque d'informations.

AVENIR DE LA CLASSE TRADITIONNELLE

La réforme pédagogique ne laissera certainement pas intacte cette cellule traditionnelle appelée classe. M. André Boulianne, professeur de philosophie, a décrit comment il concevait l'instruction de demain. Selon lui, la classe, telle que nous la connaissons (Professeur face à un auditoire) laissera place à quelque chose de moins structuré, genre forum, où les sujets examinés au préalable seront discutés en équipes. Ainsi tout le monde travaillera à l'élaboration du cours. Ceci suppose donc que les participants devront apprendre à apprendre en discutant.

A la fin du colloque, M. Jean-Guy Nadeau, a insisté sur la continuation des efforts de revalorisation des méthodes pédagogiques. Il faut cesser, a-t-il dit, de réfléchir continuellement sur le bien fondé de tentatives éventuelles. Il faut concrétiser le plus possible de projets précis et constater les résultats qu'ils ont donnés.

Paul-André Couture

Où se tiendront les Jeux Régionaux 1970 dans le BSL?

Le responsable des Jeux Régionaux d'été 1970, M. Michel Bédard, du Conseil des Loisirs de l'Est du Québec (140, Saint-Germain, Rimouski), même s'il ne sait pas encore, comme toute l'équipe directoriale, quelle ville baslaurentienne accueillera les 1200 athlètes de dix-huit disciplines sportives, sera aidé dans son travail par un Comité directeur en formation, supporté par des comités de technique, finance, accueil, logement, transport, repas, médical, publicité, protocole, socio-culturel et les présidents des dix-huit associations régionales des sports participants des territoires du Grand Portage, de la Métis, de la Gaspésie, des Îles-de-la-

Madeleine. On projette une participation au niveau provincial en 1971.

Comme ce sera entre le 22 et le 30 août 1970, que se tiendront dans l'Est du Québec, les Premiers Jeux d'été, énumérons les disciplines de compétition : l'athlétisme, le cyclisme, la natation, le soccer, le baseball, le ski nautique, le tennis, le plongeon, le polo aquatique, le golf, le hockey sur gazon, le canot-kayak, la balle-molle, la crosse, le tir, la pétanque, l'aviron, la voile.

Un athlète participant concourt toujours pour sa municipalité. Le système de pointage est fait dans cette optique. Les étapes? Élimination municipale ou de ligues, élimination de zones pour les jeux territoriaux, en vue des Jeux Régionaux.



AUX MEMBRES DU CINE CLUB

Pour tous ceux qui auraient perdu leur horaire du ciné-club du Cegep, nous publions celui-ci pour la deuxième session.

- 1-2 février : Les Idoles
- 8-9 février : Dr. Folamour
- 15-16 février : Le Voyage
- 22-23 février : La collectionneuse
- 1-2 mars : Qui a peur de Virginia Woolf
- 8-9 mars : Qui êtes-vous Polly Maggoo
- 15-16 mars : L'horizon
- Début avril : Semaine de cinéma canadien
- 12-13 avril : Les Grands Moments
- 19-20 avril : Je t'aime, je t'aime.

Cours offerts

L'ADMINISTRATION DU COMMERCE DE DÉTAIL

- Comment orienter vos affaires vers les ventes les plus profitables
- L'achat et le choix des marchandises
- Le contrôle des stocks
- La fixation des prix
- La publicité et la stimulation de la vente
- L'amélioration des techniques de ventes personnelles
- Le contrôle des dépenses
- L'emplacement et l'agrandissement du magasin

Nom
Prénom
Adresse
..... Tél.

- DATE D'INSCRIPTION: jusqu'au 30 janvier 1970
 - DÉBUT DES COURS: le 2 février 1970
 - ENDROIT DES COURS: L'Ecole Langevin
 - COUT DES COURS: \$30.00 payable à l'inscription
 - DURÉE DES COURS: 30 heures 3 heures par soir pendant 10 semaines
- PAS D'EXAMEN, PAS D'ÉTUDE, PAS DE DEVOIR!

Les cours se donnent sous forme de discussion avec un animateur compétent.

Pour plus de renseignements veuillez vous adresser à:

La Chambre de Commerce de Rimouski

BUREAU D'INFORMATION TOURISTIQUE
50, PLACE DES VÉTÉRANS, RIMOUSKI.

TEL: 723-3207

ou Richard Fillion Tél.: 723-2247

LES DOSSIERS DU B.I.D.F.

Jean YANNE n'est pas seulement un animateur bien connu des téléspécateurs et un comédien confirmé depuis ses derniers films : "EROTISSIMO" et "QUE LA BÊTE MEURE"; c'est aussi et surtout le démystificateur impénitent que la radio et la T.V. nous ont fait apprécier.

Associé au dessinateur psychédélique Tito TOPIN, il a trouvé dans la bande dessinée au nouveau moyen d'expression où il se sent parfaitement à l'aise.

Leur premier album : "LA LANGOUSTE NE PASSERA PAS", a déjà été réimprimé 2 fois.

Aujourd'hui Jean YANNE, toujours en compagnie de Tito TOPIN, fait paraître un nouvel album encore plus fracassant :

Ralentissement dans la construction

C'est normal qu'en période des fêtes, les demandes de permis pour construction ou améliorations se raréfient.

La Commission d'Urbanisme de Rimouski, à sa dernière assemblée n'avait qu'onze requêtes à étudier dont trois portaient sur des projets de subdivisions de lots par les arpenteurs-géomètres Victor Banville, Yvan Garneau et Louis-Léo Doyon.

Des réparations à la toiture et aux fenêtres de l'Institut Mgr Courchesne s'imposent. Une somme de \$28.100 serait nécessaire pour ces travaux.

Les Enchères Chérier pourront réaménager en bureaux une partie du rez-de-chaussée de l'Entrepôt situé sur le boulevard Saint-Germain au coût de \$1200.00.

M. Paul Bégin, ing., 122 rue de la Gare, Rimouski, pourra faire aménager un bain sauna (450.00) dans sa maison.

M. Herman Potvin, rue Laurier, fera aménager deux chambres et une salle de lavage au sous-sol de sa maison. \$1.000.

Quant au projet de M. Godbout Gilbert d'aménager quatre petits logements au troisième plancher de son édifice, rue Evêché, \$10.000, il est soumis à plusieurs exigences du Code d'habitation et des règlements de construction municipaux : stationnements hors rue nécessaires à ses locataires et une servitude de passage pour installer les escaliers de sortie.

VARIÉTÉS

"consommer" en joyeuse compagnie

Un émigrant français de fraîche date m'avouait un jour que rien ne lui paraissait plus triste, au Québec, que l'atmosphère d'une taverne où, dans le pénombre, dix, quinze, vingt, trente consommateurs s'enivraient lentement, méthodiquement... à la bière! "Nous n'avons rien à vous envier, hélas! pour ce regarde le record de l'alcoolisme, ajoutait-il: mais en France, au moins, les buveurs sont d'abord gais, très gais, de plus en plus gais... Rares sont ceux, chez nous, qui ont le vin triste, et l'atmosphère d'un café ou d'un bar est toujours, au moins dans la normale des choses, très sonore et très détendue."

Eh bien ! si j'avais l'occasion de revoir cet ami français, à Rimouski, je l'inviterais immédiatement à la nouvelle salle de la Place Normande, ce disco-club LA BAVIERE où, depuis quelques semaines, l'atmosphère euphorique des Fêtes et du Carnaval aidant, on est en train de créer une ambiance assez extraordinaire. J'y étais, l'autre vendredi, uniquement en observatrice et en consommatrice, pour constater de visu que l'on ne m'avait pas menti et que "prendre" un verre de bière, avec ou sans "minou", est devenu à Rimouski une occupation fort joyeuse et très distrayante pour les autres. La cave elle-même est bien aménagée, avec ses plans étagés où l'on s'attable autour des tonneaux, avec sa petite piste de danse et ses portes percées à la bavaroise... Trois musiciens suffisent à créer le climat très sympathique où, dans un harmonieux pot-pourri, on mêle les refrains traditionnels du Canada français, les chansons à boire de France, et, naturellement, quelques air folklorique venus des bords du Rhin... Claude Bélisle, qui sait tout faire, y démontre de surprenantes qualités d'accordéoniste, accompagné d'un saxophoniste et d'un batteur. Le trio fait chanter et danser tout le monde et, la bière aidant, il n'est pas rare de voir les

consommateurs quitter la chaise pour entraîner leurs voisins dans une ronde endiablée, tout autour des tables et même hors de la salle, dans ce vaste dégagement qui sert à la fois de hall et de vestiaire à la Place Normande.

Par une soirée froide de janvier, dans cette très curieuse enclave que constitue, dans le havre de Rimouski, les établissements d'Adolphe Mongrain il est à la fois surprenant, et sympathique, de trouver une ambiance si chaleureuse, véritablement empreinte du désir de plaire et de satisfaire une clientèle de noctambules de plus en plus nombreuse et de plus en plus gaie.

Ben Dulac, qui nous a fort aimablement reçus à sa table, l'autre soir, avançait quelques chiffres, que nous jugeons pour notre part modestes et conservateurs, quant à la fréquentation des quatre salles du Manoir Normandie, les samedi et dimanche. Quatre cents à la Place Normande (où Rosaire Derooy chante actuellement, et pour tout un mois) quelque deux cents à la salle de danse du Manoir lui-même, cent trente-cinq au disco-club La Bavière, et presque chaque fin de semaine, des groupes de cinquante à soixante à la Salle Normande. Tout cela frôle les mille personnes et fait décidément de cette installation hôtelière l'un des endroits les plus courus et les plus continuellement fréquentés de notre ville et même de notre région.

Pour retrouver localement un peu et même beaucoup de l'ambiance de La Ronde, à l'EXPO 67, formez un groupe et rendez-vous, de préférence le samedi ou le dimanche, au disco-club LA BAVIERE, de la Place Normande. Ce n'est, croyez-le, aucune contingence publicitaire qui me force à vous le dire. Uniquement le désir, dans une ville qu'on dit si souvent dépourvue de véritables lieux de rencontres, de vous souligner quelque chose d'unique : une salle où, boire de compagnie, devient un plaisir collectif... tout en restant bien inoffensif.

l.m.



C.E.G.E.P. DE RIMOUSKI

Services pédagogiques

EDUCATION PERMANENTE

COURS DE FORMATION PROFESSIONNELLE

Nature des cours: Cours du programme régulier du collège conduisant à une attestation officielle.

condition d'admission: Tout candidat intéressé à suivre l'un ou l'autre de ces cours, précise lors de sa demande le niveau d'études qu'il possède; nous jugerons alors de son admissibilité.

Demande d'admission: Toute demande d'admission doit être faite avant le 16 janvier à l'adresse indiquée ci-dessous.

Date prévue du début des cours: Le 26 janvier 1970

TECHNIQUE DE GÉNIE CIVIL (Arpentage - Agrégats)

TECHNIQUE DE LA MÉCANIQUE (Métallurgie - Hydraulique - Pneumatique)

SCIENCES GRAPHIQUES

ÉLECTROTECHNIQUE Electrotechnique 1 - Schémas et conception - Production et transport de l'énergie électrique - Circuits logiques - Electricité appliquée)

MÉCANIQUE DU BATIMENT (Chauffage - Réfrigération)

TECHNIQUES ADMINISTRATIVES (Comptabilité - Introduction à la programmation - Economique)

INFORMATIQUE (Introduction à l'informatique - Introduction à la programmation)

Déboursés Les frais de scolarité sont assumés par la direction générale de l'éducation permanente du Ministère de l'éducation conformément aux ententes fédérales-provinciales sur la formation professionnelle.

Les seuls frais exigés à titre de frais d'inscription sont de \$5.00 par 15 heures de cours.

Toute demande d'inscription doit être accompagnée d'un chèque de \$5.00 fait à l'ordre du C.E.G.E.P. de Rimouski et adressée

Le directeur du service de l'éducation permanente C.E.G.E.P. de Rimouski
60 ouest Evêché Rimouski

Un annuaire des cours sera adressé à toute personne qui fera la demande.

ARPEUTEURS

ARCHITECTES

ASSURANCES

chirurgiens-dentistes

Ls-Georges Rousseau

Louis-Léo Doyon
ARPEUTEUR-GEOMETRE

Ingénieur-Forestier Conseil
Edifice Lepage 723-7324
209, St-Germain RIMOUSKI

Gaston Martin
a.d.b.a.

ARCHITECTE
491, Place Mgr Courchesne,
C. P. 953
RIMOUSKI, Qué.

Tél. Bureau 723-2344
Tél. Résidence 723-3456
Henri-A. Martin
Comptable public enregistré
8, St-Edmond RIMOUSKI

Dr Georges Raymond
D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
Centre Médical
298, St-Germain RIMOUSKI

Manufacturier de
Monuments funéraires
granit et marbre
Atelier : 681 est St-Germain
Tél : 723-6138
Résidence : 685 est St-Germain
RIMOUSKI - EST



LE PLACEMENT ET VOUS

QUELLE EST LA VRAIE VALEUR?

Comme nous l'avons lu la semaine dernière, les taux d'intérêt prennent une valeur toute particulière pour le prêteur puisqu'on discute à ce moment de son principal revenu. Pour l'investisseur, on reconnaît deux centres d'intérêt: le dividende et le gain sur le capital.

LA VALEUR AU PAIR OU NOMINALE

Comme nous le souligne la Bourse de Montréal, la valeur nominale d'une action: "C'est la valeur en dollars ou en cents qui lui est attribuée et qui est inscrite sur le titre lui-même." De fait, la valeur nominale est une expression qui suscite plusieurs questions de la part des investisseurs non avertis, ou de ceux qui aimeraient l'être.

Comme les détenteurs d'actions le savent, il y a plusieurs cas où l'entreprise émettrice vous donne un certificat d'action où il y est inscrit un montant d'argent. Par exemple, si vous avez des actions de la Banque Provinciale du Canada, vous verrez qu'on y inscrit une valeur nominale de \$2 par action. Pourtant, l'investisseur sait fort bien qu'actuellement chaque action de la B.P.C. se vend à plus de \$10 l'action. Entre le prix qui est inscrit sur le certificat et le prix que vous pouvez obtenir sur le marché boursier, il n'y a pas de similitude.

Il est à remarquer qu'une majorité des entreprises émettent des actions sans valeur nominale, c'est-à-dire que vous ne verrez aucun montant sur le certificat d'action. D'une façon ou d'une autre, il s'agit tout simplement de se rappeler qu'il n'y a pas de rapport entre la valeur nominale d'une action et sa valeur au marché ou sa valeur comptable.

LA VALEUR COMPTABLE (BOOK VALUE)

La valeur comptable peut également s'exprimer comme la valeur aux livres, ou la valeur nette. La valeur comptable d'une action ordinaire s'emploie surtout quand on procède à l'analyse financière d'une entreprise. La valeur comptable d'une action se trouve dans les livres comptables d'une entreprise.

Pour calculer la valeur comptable d'une action, il faut se référer au bilan de l'entreprise. Le bilan est composé de trois parties différentes. Il y a l'actif d'une part et le passif et l'avoir des actionnaires d'autre part. Il s'agit de soustraire le passif des actifs tangibles de l'entreprise, c'est-à-dire la somme de ses dettes. On divise ensuite ce montant par le nombre des actions ordinaires et on obtient la valeur comptable d'une action ordinaire.

RELATIONS AVEC LA VALEUR AU MARCHÉ

Il existe une certaine relation entre la valeur comptable et la valeur de l'action sur le marché public. Si la valeur comptable est supérieure à la valeur de l'action sur le marché, on peut croire à une bonne affaire. Cependant, il faut bien examiner les actifs de la compagnie. La valeur comptable d'une compagnie de chemin de fer est normalement beaucoup plus grande que la valeur au marché, mais combien de personnes peuvent acheter un chemin de fer?

Une autre comparaison qui pourrait être apportée entre ces deux genres de valeurs, c'est que la valeur comptable permet d'évaluer ce que vaut l'entreprise si elle faisait faillite et qu'elle doive vendre tous ses actifs. Malgré une telle possibilité, on sait fort bien qu'en pratique on obtient seulement une petite partie de la vraie valeur quand on est obligé de vendre subitement.

L'intérêt que suscite la comparaison entre ces deux valeurs, c'est que cela nous permet de vérifier sur un certain nombre d'années où se place l'entreprise par rapport à l'augmentation de sa valeur financière et de ses gains.

Vos lettres sont un encouragement et une source de sujets qui peuvent vous intéresser directement.

Claude Hozim

Trois Pistols ambassadeur au Cameroun

M. Charles-O-Roger Rousseau, de Trois-Pistols, vient d'être nommé ambassadeur au Cameroun. Il quittera le Canada incessamment pour se rendre à Yaoundé. M. Rousseau succédera à M. J.-E. Thibault, qui est devenu chef de la Direction de l'Inspection à la Centrale.

L'ambassadeur du Cameroun a épousé Françoise Belzile, une Rimouskoise (fille de feu le notaire Gleason Belzile), et il a deux enfants.

Né à Trois-Pistols, le 6 février 1921, fils du notaire J.-H. Rousseau, le nouvel ambassadeur à Yaoundé fut

prisonnier de guerre en Allemagne pendant trois ans et demi alors qu'il était membre de l'Aviation canadienne. Démobilisé, il obtint un baccalauréat en commerce du collège Sir George Williams et en 1950, une maîtrise de l'Université de New-York.

Depuis son entrée au Service du Commerce Extérieur au Ministère de l'Industrie et du Commerce à Ottawa, il a servi à la Nouvelle-Orléans, à Mexico, à Beyrouth, à Buenos-Aires. Depuis septembre 1967, il était ministre conseiller (affaires commerciales) à l'Ambassade du Canada à Paris.

AVOCATS

Asselin & Asselin
AVOCATS
R.-E. Asselin, C.R.
Derome Asselin, B.A.
Bureaux: 28 est, de l'Evêché
RIMOUSKI

**Casgrain, Casgrain
& Crevier**
AVOCATS

Perreault Casgrain, C.R.L.L.D.
André-P. Casgrain, CR
Marcel Crevier, M.Sc.C., LL.L.
Jacques Fergues, LL.L.
184, ave de la Cathédrale
Téléphone: 723-3302
RIMOUSKI

Gagnon & Gagnon
AVOCATS

Paul-Emile Gagnon, C.R., LL.D.
J.-Claude Gagnon
22 est, rue de l'Evêché
RIMOUSKI

C.P. 156 Tél.: 723-2390

J. B. Desjardins
B.A. LL.B.

AVOCAT - PROCUREUR
41, RUE ST-JEAN RIMOUSKI
aussi soirs; de 7½ à 8½ p.m.

C.P. 860 Tél. 724-4416

Paul-Arthur Gendreau
B.A., LL.L.
AVOCAT

142, de l'Evêché Rimouski

Tessier & Tessier

Maurice Tessier, C.R.
Michel Tessier, LL.L.
116 ouest, St-Germain
Rimouski, Qué.
Tél. 723-7861

Charles d'Anjou, c.r.
AVOCAT

Tél. 723-4313
30, de l'Evêché, Est C.P. 638
RIMOUSKI

INGENIEURS

Leroux & Associés
INGENIEURS-CONSEILS

— Génie civil
— Génie mécanique
— Génie électrique
— Génie municipal
— Génie maritime

Bur. 723-5027 Dom. 723-6109

BUREAU:
4 est, 14e Rue Rimouski

Ménard & Marsan
INGENIEURS-CONSEILS

Travaux maritimes et municipaux
Structures, Expertises, Surveillance
88 ouest, St-Germain 723-2715
RIMOUSKI

Jean-Marie Marquis
& ASSOCIES

Structure - Travaux municipaux
Travaux maritime - Expertises
Surveillance
211, ave Cathédrale 723-6614
RIMOUSKI

CHIROPATICIENS

Jean-M. Guay, d.c.
CHIROPATICIEN

N.C.M., Chiro-Maitre rayons X
210, St-Germain 723-3655
RIMOUSKI

Dr Gustave Leblanc
D.D.S.

CHIRURGIEN-DENTISTE
Bureau situé à
43, Evêché 723-1398
RIMOUSKI

NOTAIRES

Joseph Bérubé
NOTAIRE

Cessionnaire du greffe du
notaire Eudore Couture
160, de l'Evêché 723-2342
RIMOUSKI

Albert Goulet
NOTAIRE

Bureau à 144, rue de l'Evêché
(Edifice Gilbert)
RIMOUSKI
Bureau à Luceville, tous les soirs
du lundi au samedi à sa résidence
739-4352

Roland Gagnon
NOTAIRE

202, de la Cathédrale
723-5983 C.P. 387
RIMOUSKI

EVALUATIONS

-INDUSTRIES ET COMMERCE POUR
ASSURANCES, FINANCEMENT, FUSION, etc.
-EVALUATION MUNICIPALE ET SCOLAIRE
-EXPROPRIATIONS DE TERRAINS ET
BATIMENTS
-EXPERTISES DIVERSES

APPELEZ



115 ouest, rue St-Germain, Rimouski, 723-4266
501 est, Grande-Allée, Québec, 529-4558

Tél. 723-4113
C.P. 997

13 ouest, rue de l'Evêché
RIMOUSKI

Les Estimateurs Professionnels

LEROUX, BEAUDRY, PICARD & ASSOCIES, INC.
Jacques Vaillancourt, Ing. Dir. Gén. et administrateur

EXPROPRIATION EVALUATION
EVALUATION SCIENTIFIQUE INDUSTRIELLE
ESTIMATION DETAILLEE PEREQUATION REGIONALE

MARTIN & D'ANJOU INC.

Henri-A. Martin, C.d'A.A., prés. — Paul Martin, C.d'A.A., gér.

COURTIERS D'ASSURANCES AGRES



8, St-Edmond
C. P. 129

RIMOUSKI
723-2344

Leroux, Leroux, Nantel, Papin, Vaillancourt & Ass.

INGENIEURS CONSEILS

STRUCTURE
MECANIQUE
ELECTRICITE
GENIE MUNICIPAL

Dir. Gén. et Administrateur
Jacques Vaillancourt, Ing.
13 ouest, rue de l'Evêché
Rimouski Tél. 723-4113

C.P. 997

Samson, Bélair, Côté, Lacroix et Associés

INCORPORANT LA FIRME

Michaud et Mailloux, c.a.

COMPTABLES AGRES

44, ave de la Cathédrale

Rimouski

Associé résident: BENOIT SYLVAIN, C.A.
MONTREAL — RIMOUSKI — QUEBEC

GREGOIRE MAILLOUX

COMPTABLE AGREE

115, 15e Rue

RIMOUSKI

723-1163

McDONALD, CURRIE & CIE

COMPTABLES AGRES

Associé résident: Gérald Séguin, C.A.

5 est, rue St-Germain
Case postale 934

Rimouski

BUREAUX PAP ... LE CANADA

Tél.: 723-6503
Tél.: 723-6504

On fera la carte géologique de la Matapédia

C'est de ce paisible village matapédien, Saint-Cléophas, que s'est tramé dans les faits un Comité et la détermination de son curé, l'abbé Ovila Paradis, qui communiqua sa ferveur à toute la région, qui commence déjà à récolter les fruits de son labeur. "On ne crie pas victoire encore, nous avouait M. Paradis, mais le 17 décembre, M. Robert Bergeron, directeur de l'exploration géologique au Ministère des Affaires Naturelles du Québec, qui avait, le 8 septembre dernier, rencontré tous les directeurs, une vingtaine, dudit Comité minier, ferait exécuter la carte géologique de la Matapédia en 1970. Deux cours de géologie seraient mis sur pied, soit un cours populaire d'une semaine, et un autre qui s'échelonne sur une période de quatre ans à raison de six semaines de cours pour les futurs prospecteurs.

M. Paradis a l'appui entier de MM. Antonin Fallu, de Sayabec, Maurice Fournier, d'Amqui, Antoine Dumais, de Sayabec, respectivement président, vice-président et secrétaire dudit Comité minier qui a siégé, pour sensibiliser la population, l'ODEQ et le CRD, à Saint-Cléophas, à Sayabec, à Val-Brillant, à Ste-Irène, à La Rédemption, à Amqui, à Saint-Tharcisius.

SOQUEM ne reste pas sourde... Des gens de vingt-trois municipalités triment dur et sous

le signe du bénévolat depuis des années et font partie dudit Comité minier qui reçut, le 19 juin 1969, à Saint-Cléophas, le vice-président de SOQUEM (Société québécoise d'exploration minière), M. Henri Gravel, donnèrent les buts du SOQUEM et parlèrent des possibilités minières de la Matapédia. Des recherches depuis deux ans, dans Bonaventure et dans le sud de la Matapédia, ont permis de détecter du cuivre. Ils incitèrent l'équipe à réclamer des cours de prospection.

Et le 8 septembre, M. Robert Bergeron, du Ministère des Richesses Naturelles au Québec, rencontra, à Amqui, les artisans, qui croient dans les ressources minières du sol matapédien. C'est alors que M. Bergeron nous déclara, ajoutait M. Paradis, que la région de la Matapédia serait plus propice au pétrole qu'aux minéraux avec possibilité de plomb et de nickel. Et notre interlocuteur ajouta que Tera Nova détient un claim à Saint-Tharcisius. Deux compagnies s'intéressent sérieusement au gisement de cuivre décelé par un groupe du Comité minier. Un gisement de zinc se dessine aussi. Comme il se doit (on est lucide là-bas), tous comptent sur l'apport du Ministère des Richesses Naturelles pour donner le coup de barre qui s'impose dans la Matapédia.

A.G.



Là, où l'on chante!
Là, où l'on danse!

AU FAMEUX

DISC-O-CLUB

"La Bavière"

AU SOUS-SOL DE LA SALLE NORMANDE

HÔTEL MANOIR NORMANDIE

TOUT
LE MONDE
EST DE
LA FÊTE!



Une atmosphère unique et des plus agréables pour une soirée de vraie détente. Le personnel porte de jolis costumes authentiques.

POUR
UNE BONNE
DÉTENTE...
C'EST
"LA BAVIÈRE"



BIÈRE
EN
"BOCK"

ORCHESTRE
BAVAROIS
les jeudi, vendredi,
samedi et dimanche.

POURQUOI
VOUS CASSER LA TÊTE
AVEC
VOS PROBLÈMES
D'IMPOT
?

C'est
si
SIMPLE
avec

servi **CO MAGS**

RAPPORTS D'IMPOT PERSONNELS
COMPLÈTES RAPIDEMENT,
AVEC DISCRETION ET COMPÉTENCE.

PRENEZ RENDEZ-VOUS A 724-4444

Décès de Mme René A. Lepage



La mort de madame Hectorine Poirier, 67 ans, épouse du docteur René A. Lepage, de Mont-Joli, a donné lieu à des témoignages de sympathies à la chaîne. Le salon funéraire était toujours rempli et les visiteurs devaient défilier rapidement pour faire place à d'autres. Collaboratrice de son mari, à son bureau médical, madame Lepage, mairesse de sa ville, pendant dix-neuf ans, fonda le Cercle des Fermières, prit une part active à la fondation et à l'organisation du Sanatorium de Mont-Joli, aux oeuvres de la Croix-Rouge dont elle reçut deux décorations, à l'Ambulance Saint-Jean, à l'Aide missionnaire. Elle était âgée de 67 ans. Lui survivent son mari ainsi que son fils Gaston. La famille Lepage adopta huit orphelins, les enfants de M. et Mme Louis Larue, décédés accidentellement. La défunte était la soeur de M. Ludovic Poirier, de Mont-Joli.

Trois étudiants tués en moto-neige

Deux étudiants, camarades, de l'Isle-Verte, qui faisaient une ballade en moto-neige, vendredi, sur la fin de l'après-midi, ont perdu tragiquement la vie quand leur petit véhicule heura un autobus, sur la route nationale.

Daniel Pelletier, 16 ans, fils de M. Gaston Pelletier, garagiste, et de madame Pelletier (Blanche April), succomba sur-le-coup, mais son compagnon Jean-Pierre Dubé, 18 ans, fils de M. et Mme Paul-Emile Dubé mou-

rut peu après son admission à l'Hôpital de Rivière-du-Loup.

Cette tragédie affecte deux familles avantageusement connues de l'Isle-Verte.

La deuxième tragédie, survenue quarante-huit heures plus tard, à Rivière-du-Loup, faisait une troisième victime de la moto-neige.

Il s'agit de Guy Lévesque, 16 ans, fils Léopold, qui se blessa mortellement en heurtant un véhicule en stationnement, dimanche, dans une ballade en moto-neige.

Rimouski Tracteurs Enr.

PRODUITS "CASE"
neufs et usagés



MACHINERIE: agricole, forestière, et utilité.

587, Rue St-Germain Est

Rimouski P.Q.

Tél: 723-4545



Carlo MOTTILLO

Chez Carlo

PIZZA — SPAGHETTI
CUISINE CANADIENNE

REPAS
COMPLET

Soupe

Viande du jour (3 choix)

Dessert Breuvage

\$1.24

SEULEMENT

Le seul en ville à vous présenter un repas complet à ce prix.

173, St-Germain Ouest,
RIMOUSKI

LIVRAISON GRATUITE
724-4141

LE DEBUT DE L'ANNEE EST LE MOMENT PROPICE POUR

METTRE DE L'ORDRE DANS VOS PAPIERS



BELLAVANCE Inc.

vous facilitera la tâche en vous offrant ces

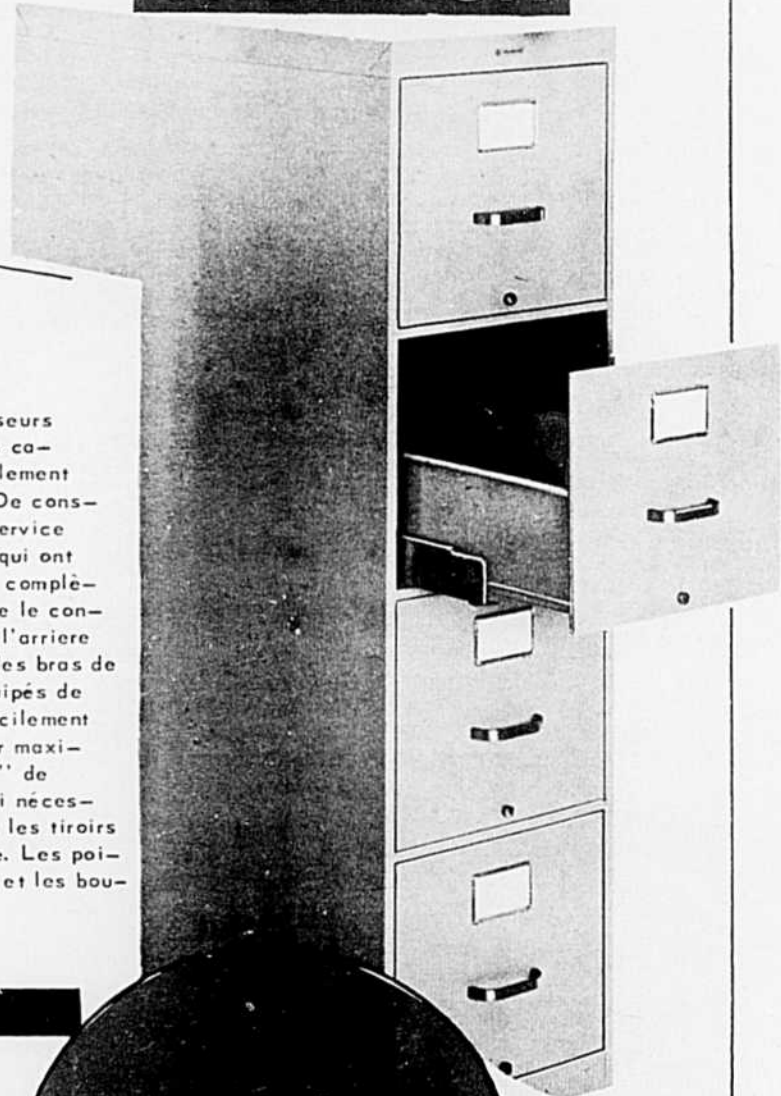
SPECIALS

CLASSEUR

"commerce"

FORMAT
MINISTRE

Pour tout classement normal, les classeurs populaires "Commerce" possèdent les caractéristiques que l'on trouve habituellement chez les classeurs plus dispendieux. De construction robuste, ils assurent un bon service pendant plusieurs années. Les tiroirs qui ont 26 1/2" d'espace de classement s'ouvre complètement à l'extérieur de la case afin que le contenu soit librement accessible même à l'arrière du tiroir et ils roulent doucement sur des bras de suspension genre berceau qui sont équipés de huit rouleaux leur permettant d'opérer facilement même ils sont chargés à leur pesanteur maximum. Le compresseur genre levier a 7" de hauteur et peut être enlevé aisément si nécessaire. Serrure générale contrôlant tous les tiroirs disponible moyennant légère surcharge. Les poignées ainsi que les portes-étiquettes et les boutons sont finis en chrome satiné.



36" LARGEUR



CHOIX DE 2 PROFONDEURS:
12 et 18 pouces
36" largeur

52" hauteur
18" largeur
28" profond.

COULEUR:
GRIS

Étagère économique

POUR LE BUREAU, LA MAISON,
LE MAGASIN, L'ATELIER, GARAGE etc.

Une étagère à prix modique pour classer proprement la papeterie, les livres, peinture, outils, boîtes et canaux. Disponible en 3 hauteurs; 84" 6 tablettes - 72" 5 tablettes 39" 3 tablettes. Régulier 107.50 Fournie en gris métallique emballée dans un carton individuel et facile à monter avec un tourne vis ordinaire.

84" x 12"	\$26.90	72" x 18"	\$27.25
84" x 18"	\$32.85	39" x 12"	\$14.85
72" x 12"	\$22.35	39" x 18"	\$17.90

Téléphonez votre commande aujourd'hui à

723-7877